



Am 31. August 2020 endete in Berghaupten eine Ära. Die Bäckerei Kaminski schloss für immer ihre Tore. Neben persönlichen Gründen war der Fachkräftemangel ausschlaggebend für diesen Schritt, den Jörg Kaminski ausdrücklich bedauert und schweren Herzens gehen musste. Bürgermeister Philipp Clever nutzte diese letzte Gelegenheit, ein lange zugesagtes Praktikum in der Backstube zu absolvieren. Im Namen der Bürgerinnen und Bürger bedankte er sich beim Eigentümer für die jahrelange Versorgung mit hervorragenden Backwaren und wünschte ihm und seinen Beschäftigten für die Zukunft alles Gute.



### Herausgeber:

Gemeindeverwaltung Berghaupten  
Rathausplatz 2, 77791 Berghaupten  
Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Bürgermeister Philipp Clever  
Telefon 07803/9677-0 | Fax 07803/9677-10  
gemeinde@berghaupten.de, www.berghaupten.de

### Öffnungszeiten:

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| Montag bis Freitag | 8.00 bis 12.00 Uhr  |
| Nachmittags:       |                     |
| Montag             | 14.00 bis 16.00 Uhr |
| Mittwoch           | 16.00 bis 19.00 Uhr |

oder nach Vereinbarung





# Stellenausschreibung

Die Gemeinde Berghaupten stellt zum 1. September 2021 einen Ausbildungsplatz für den Beruf

## **Verwaltungsfachangestellter (m/w/d) der Fachrichtung Kommunalverwaltung**

zur Verfügung. Der Beruf ist ein staatlich anerkannter Ausbildungsberuf des öffentlichen Dienstes im Sinne des Berufsausbildungsgesetzes.

Während der Ausbildung sind Kenntnisse und Fertigkeiten u.a. auf folgenden Gebieten zu erwerben: Berufsausbildung im öffentlichen Dienst, Organisation, Verwaltungstechniken, Haushalts-, Kassen- und Rechnungswesen, Personalwesen, Verwaltungsverfahren, Kommunalrecht, öffentliche Sicherheit und Ordnung, Sozialhilfe und Grundbuchwesen.

Die Ausbildung dauert grundsätzlich 3 Jahre. Neben der praktischen Ausbildung beim Bürgermeisteramt ist die Berufsschule (Blockunterricht) in Offenburg zu besuchen. Im letzten Halbjahr der Ausbildung findet ein fachbezogener, theoretischer Vorbereitungslehrgang auf die Abschlussprüfung statt. Dieser wird vermutlich an der Badischen Gemeindeverwaltungsschule in Offenburg abgehalten werden. Im Anschluss daran wird dort die schriftliche Abschlussprüfung durchgeführt.

**Weitere Auskünfte und Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde Berghaupten ([www.berghaupten.de](http://www.berghaupten.de)) oder bei Frau Sommerfeld, Rathaus, Zimmer 4, Tel. 9677-45, E-Mail: [annette.sommerfeld@berghaupten.de](mailto:annette.sommerfeld@berghaupten.de).**

***Bewerbungsschluss ist der 15. Oktober 2020!***

### **Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:**

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg  
Telefon: 07 81 / 5 04-14 55, Telefax: 07 81 / 5 04-14 69  
E-Mail: [anb.anzeigen@reiff.de](mailto:anb.anzeigen@reiff.de)/[www.anb-reiff.de](http://www.anb-reiff.de)

**Anzeigenschluss:** Dienstag, 16.00 Uhr

**Zustellprobleme:** Tel. 0781/504-5566, [anb.zustellung@reiff.de](mailto:anb.zustellung@reiff.de)

**Aboservice:** Tel. 0781/504-5566, [anb.leserservice@reiff.de](mailto:anb.leserservice@reiff.de)

### **Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:**

Lorena Sperduto-Falk  
Telefon: 0 7 81 / 5 04-14 54  
Telefax: 07 81 / 5 04-14 69  
E-Mail: [lorena.sperduto-falk@reiff.de](mailto:lorena.sperduto-falk@reiff.de)



## Übersicht über die Veranstaltungen in der 7. Ferienwoche:

- *Nr. 39, Mit Gott sprechen, wie geht das? 09.09.2020, 14:30 Uhr*
- *Nr. 40, Mobile Fußballschule, 10.09.2020, 10:00 Uhr*
- *Nr. 42, Mountainbike Downhill-Schnuppertraining, 12.09.2020, 14:00 Uhr*

*Eine schöne letzte Ferienwoche und viel Spaß mit dem Ferienprogramm  
wünschen Euch die Veranstalter und die Gemeinde!!!*

### **Achtung: Fotos und Berichte gesucht!**

Wir freuen uns über zahlreiche Fotos und Berichte für unser Amtsblatt und danken Euch herzlich, wenn Ihr uns diese per E-Mail oder noch besser auf CD-Rom zukommen lasst. Vielen Dank!

Bei Interesse könnt Ihr Euch gerne noch bei Frau Sommerfeld melden!

### **Ansprechpartner für Fragen und Anregungen rund ums Ferienprogramm:**

Annette Sommerfeld, Rathaus Zimmer 4, Tel. 9677-45,  
E-Mail: [annette.sommerfeld@berghaupten.de](mailto:annette.sommerfeld@berghaupten.de)



# Ferienprogramm 2020

## Bericht zu Nr. 34 - Spüre das Feeling mit Drachen und Gleitschirm am 29. August 2020



Insgesamt haben 20 Kinder aus Berghaupten und Ohlsbach an der Veranstaltung teilgenommen. Das Helferteam der Drachen- u. Gleitschirmflieger war mit 14 Mitgliedern im Einsatz.

Das Wetter und auch der Wind spielten am Samstag, 29.08.2020 von 14.00 - 17.00 Uhr mit, sodass alle Kinder auch zu Ihrem Schleppflug mit der speziellen Vereins-Seilwinde kamen. Die Ausklinkhöhe lag bei über 100 Metern.

Zum Abschluss gab es für alle Teilnehmer noch eine Grillwurst und Getränke.

Bericht und Fotos: Peter Klimsch





## Bereitschaftsdienste



### Ärzte

#### Notfallpraxen und Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Patienten können bei akuten Erkrankungen ohne vorherige Anmeldung während der Öffnungszeiten direkt in die Notfallpraxen kommen:

- **Achern**, Josef-Wurzler-Str. 7, 77855 Achern  
Öffnungszeiten: Samstag,  
Sonn- und Feiertag von 9 bis 13 Uhr und 16 bis 20 Uhr
- **Offenburg / Erwachsene**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag, Dienstag,  
Donnerstag von 19 bis 22 Uhr  
Mittwoch und Freitag von 16 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertag von 8 bis 22 Uhr
- **Offenburg / Kinder**, Ebertplatz 12, 77654 Offenburg  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 19 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertag von 9 bis 21 Uhr
- **Lahr**, Klosterstraße 19, 77933 Lahr  
Öffnungszeiten: Samstag,  
Sonn- und Feiertag von 9 bis 21 Uhr
- **Wolfach**, Oberwolfacher Straße 10, 77709 Wolfach  
Öffnungszeiten: Samstag,  
Sonn- und Feiertag von 9 bis 13 Uhr und 17 bis 20 Uhr

Telefonisch ist der **Ärztliche Bereitschaftsdienst** – auch außerhalb der Öffnungszeiten – über die zentrale Rufnummer **116 117** zu erreichen.

In **lebensbedrohlichen Situationen** ist der Rettungsdienst/Notarzt unter der **Notrufnummer 112** zu alarmieren.

#### Hinweis der Hausarztpraxis Dr. Dreher

Wir haben vom 24.08.2020 bis 11.09.2020 aufgrund von Urlaub geschlossen.

Vertretung: alle anwesenden Ärzte in Gengenbach, Ohlsbach, Zunsweier

Herzliche Grüße, Ihr Praxisteam

#### Dr. med. Christoph Dreher

Dorfstraße 12  
77791 Berghaupten  
Tel.: 07803/1515  
www.hausarztpraxis-dreher.de



### Ambulante Dienste

#### Ökumenische Sozialstation St. Martin Gengenbach-Hohberg e.V.

##### Wir begleiten Sie und betreuen Sie zu Hause

- Grundpflege
- Behandlungspflege nach ärztlicher Behandlung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Betreuung

- Hausnotruf - Tag + Nacht, Sonn- und Feiertag
- Essen auf Rädern

#### Nähere Auskünfte und Beratung

Leutkirchstraße 32a, Telefon: 07803/980540

#### Dorfhelferin

Wir arbeiten für Familien im ländlichen Raum

- Wenn die Mutter krank ist,
- Wenn die Hausfrau in Kur ist,
- Wenn ein Kind geboren wird,
- Wenn aus anderen Gründen die Hausfrau und Mutter fehlt.

Melden Sie sich bei der Einsatzleiterin Fr. Barbara Armbruster, Zell a.H., Tel.: 07835/631284

#### Herbstzeit - Betreutes Wohnen für alte und pflegebedürftige Menschen in (Gast-)Familien

Prinz-Eugen-Straße 4  
77654 Offenburg  
Tel. 0781- 127 865 100  
<http://www.herbstzeit-bwf.de>

#### Pflege im Kinzigtal

Pflegend – Beratend – Betreuend  
Leitung: Lieselotte Schilli und Sven Hoferer  
Am Winzerkeller 15, 77723 Gengenbach  
Telefon 07803/980923, Fax 07803/980924  
Der mobile Pflegedienst für Sie und Ihre Angehörigen, seit 1993.

- Grundpflege
- Behandlungspflege nach ärztlicher Verordnung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Hausnotruf
- modernes Wundmanagement
- Verhinderungspflege
- Beratung zum Pflegegrad

#### Sozialstation Kinzigtal

Auf dem Abtsberg 6, 77723 Gengenbach  
Telefon: 07803/934793, Fax: 07803/934774

##### - Pflege zu Hause -

Betreuung und Beratung rund um die Uhr.  
Wir bieten kompetente medizinische und pflegerische Betreuung für alle Bereiche des täglichen Lebens.

Dazu gehören:

- Körperpflege
- Hilfen im Haushalt
- Medizinische Behandlung nach ärztlicher Verordnung
- Nachbarschaftshilfe
- Essen auf Rädern
- Hausnotruf
- Diabetesberatung
- Beratung durch ausgebildete Wundmanager
- Unterstützung bei der Beantragung von Pflegegeld
- Hauswirtschaft
- Betreuung zu Hause
- Tagespflege

Und vieles mehr.

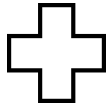
Notfalltelefon 24 Stunden am Tag: 07803/934793  
Hier erreichen Sie immer einen Mitarbeiter.



| Notrufe:  |                     | Störungsdienste:   |                                 |                    |
|---|---------------------|--|---------------------------------|--------------------|
| Polizei   | 110                 | Wassermeister J. Lienhard  | 0172 / 7677450                  |                    |
| Feuerwehr / Rettungsdienst  | 112                 | Gas: Badenova  | 0800 / 2 767 767                |                    |
| Allg. ärztlicher Notfalldienst  | 116 117             | Strom: E-Werk Mittelbaden  | 07821 / 28 00                   |                    |
| Kinderärztlicher Notfalldienst  | 0180 / 60 78 111    | Kabel-TV: Vodafone   | 0221 / 466 191 12               |                    |
| Augenärztlicher Notfalldienst   | 0180 / 60 78 100    |  |                                 |                    |
| Zahnärztliche Notrufnummer  | 0180 / 3 222 555 11 |  |                                 |                    |
| Giftnotruf (Uni-Klinik FR)  | 0761 / 19240        |  |                                 |                    |
| Tiernotruf  | 0781 / 9 66 67 60   | Landratsamt Ortenaukreis   | 0781 / 805-0                    |                    |
|   |                     |  |                                 |                    |
|   |                     | Gemeindeverwaltung<br>Berghaupten (Rathaus):                                   | 07803 / 9677-0                  | Durchwahl          |
| Sozialstation St. Martin  | 98 05 40            | Bürgermeister  | Philipp Clever                  | -20                |
| Dorfhelferinnen<br>(Einsatzleitung)   | 07835 / 631284      | Vorzimmer des<br>Bürgermeisters / Sekretariat                                  | Christiane Kranz                | -80                |
|   |                     | Zentrale / Bürgerbüro,<br>Einwohnermeldeamt, Pässe<br>und Ausweise / Amtsblatt | Anja Hug,<br>Annette Sommerfeld | -30<br>-45         |
| Polizei-posten Gengenbach   | 96 62-0             | Ratschreiber, Hauptamt   | Ralf Hertle                     | -40                |
|   |                     | Rechnungsamt   | Robert Vogt                     | -50                |
| Kath. Kindertagesstätte St. Georg   | 92773-0             | Gemeindekasse  | n.n.                            | -55                |
|   |                     | Vermietungen / Fundbüro  | Beate Schätzle                  | -60                |
|   |                     | Bau- und Standesamt,<br>Kinderbetreuung  | Andrea Lienhard                 | -70                |
| Grundschule Berghaupten   | 44 31               | Bauhof   | Hubert Bruder                   | 0160 /<br>96316589 |
| Ziegelwaldschule (Hauptschule<br>mit Werkrealschule) und Heinrich-<br>Heine-Realschule Gengenbach | 96 86-0             | Förster (Gemeindewald)   | Peter Zink                      | 0170 /<br>9002117  |
| Marta-Schanzenbach-Gymnasium<br>Gengenbach  | 93 88-0             | Förster (Privatwald)   | Christoph Müller                | 0162/<br>2535726   |

## Apothekennotdienst

|  |  |
|--|--|
| <b>Freitag, 04.09.2020:</b><br><b>Stadt-Apotheke Gengenbach</b><br>Hauptstr. 21, 77723 Gengenbach                | Tel.: 07803 - 33 09<br>Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr   |
| <b>Samstag, 05.09.2020:</b><br><b>Apotheke Steinach</b><br>Hauptstr. 29, 77790 Steinach                          | Tel.: 07832 - 9 18 40<br>Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr |
| <b>Sonntag, 06.09.2020:</b><br><b>Hilda-Apotheke Offenburg</b><br>Hildastr. 69, 77654 Offenburg (Oststadt)       | Tel.: 0781 - 3 88 38<br>So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr  |
| <b>Montag, 07.09.2020:</b><br><b>Stadt-Apotheke Zell</b><br>Nordrachter Str. 2, 77736 Zell am Harmersbach        | Tel.: 07835 - 50 07<br>Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr   |
| <b>Dienstag, 08.09.2020:</b><br><b>Apotheke Haaß Schillerplatz</b><br>Zeller Str. 31, 77654 Offenburg (Oststadt) | Tel.: 0781 - 9 35 90<br>Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr  |
| <b>Mittwoch, 09.09.2020:</b><br><b>Marien-Apotheke am Turm</b><br>Hauptstr. 24, 77723 Gengenbach                 | Tel.: 07803 - 57 10<br>Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr   |
| <b>Donnerstag, 10.09.2020:</b><br><b>Bären-Apotheke Biberach</b><br>Mitteldorfstr. 8, 77781 Biberach/ Baden      | Tel.: 07835 - 81 58<br>Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr   |
| <b>Freitag, 11.09.2020:</b><br><b>Einhorn-Apotheke Caunes</b><br>Hauptstr. 88, 77652 Offenburg (Innenstadt)      | Tel.: 0781 - 7 73 37<br>Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr  |



## Deutsches Rotes Kreuz Gengenbach

**Beratung und Auskunft im Sozialbereich:**  
0160/96351848 (Herr Litterst)

### Sanitätsdienst:

Wir bitten alle Veranstalter, die einen Sanitätsdienst benötigen, sich mindestens vier Wochen vorher zu melden bei:  
M. Schulz 0175/7091804 ab 17.00 Uhr

## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Bekanntmachung gem. § 81 Gemeindeordnung

#### I

#### Haushaltssatzung der Gemeinde Berghaupten für das Haushaltsjahr 2020

Auf Grund von § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat am 27.07.2020 die folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2020 beschlossen:

#### § 1 Ergebnishaushalt und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan wird festgesetzt

|            |   |               |
|------------|---|---------------|
| 1.         | im <b>Ergebnishaushalt</b> mit den folgenden Beträgen   |               |
| 1.1        | Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge von   | 4.736.900 €   |
| 1.2        | Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen von  | 5.433.400 €   |
| <b>1.3</b> | <b>Veranschlagtes ordentliches Ergebnis</b> (Saldo aus 1.1 und 1.2) von   | - 696.500 €   |
| 1.4        | Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge von  | 0 €           |
| 1.5        | Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen von   | 0 €           |
| <b>1.6</b> | <b>Veranschlagtes Sonderergebnis</b> (Saldo aus 1.4 und 1.5) von  | 0 €           |
| <b>1.7</b> | <b>Veranschlagtes Gesamtergebnis</b> (Summe aus 1.3 und 1.6) von  | - 696.500 €   |
| 2.         | im <b>Finanzhaushalt</b> mit den folgenden Beträgen   |               |
| 2.1        | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von  | 4.641.100 €   |
| 2.2        | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von  | 4.981.750 €   |
| <b>2.3</b> | <b>Zahlungsmittelüberschuss/-bedarf des Ergebnishaushalts</b> (Saldo aus 2.1 und 2.2) von                         | - 340.650 €   |
| 2.4        | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit von   | 679.500 €     |
| 2.5        | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit von   | 2.173.700 €   |
| <b>2.6</b> | <b>Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf aus Investitionstätigkeit</b> (Saldo aus 2.4 und 2.5) von | - 1.494.200 € |
| <b>2.7</b> | <b>Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf</b> (Saldo aus 2.3 und 2.6) von                           | - 1.834.850 € |
| 2.8        | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit von  | 0 €           |

|             |   |               |
|-------------|---|---------------|
| 2.9         | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit von  | - 77.600 €    |
| <b>2.10</b> | <b>Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf aus Finanzierungstätigkeit</b> (Saldo aus 2.8 und 2.9) von    | - 77.600 €    |
| <b>2.11</b> | <b>Veranschlagte Änderung des Finanzierungsmittelbestands, Saldo des Finanzhaushalts</b> (Saldo aus 2.7 und 2.10) von | - 1.912.450 € |

#### § 2 Kreditermächtigung

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird festgesetzt auf 0 €

#### § 3 Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen), wird festgesetzt auf 360.000 €

#### § 4 Kassenkre Apothekennotdienst dite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 500.000 €

#### § 5 Steuersätze

Die Steuersätze (Hebesätze) werden festgesetzt

|    |  |           |
|----|--|-----------|
| 1. | für die Grundsteuer  |           |
| 2. | für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf | 330 v. H. |
| 3. | für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf der Steuermessbeträge;       | 330 v. H. |
| 4. | für die Gewerbesteuer auf der Steuermessbeträge.                     | 340 v. H. |

Berghaupten, 27.07.2020

gez. Clever, Bürgermeister

#### II

Die Rechtsaufsichtsbehörde hat mit Schreiben vom 25.08.2020 mitgeteilt, dass der Beschluss der Haushaltssatzung nicht beanstandet wird. Sie enthält keine genehmigungspflichtigen Teile.

#### III

Die Haushaltssatzung wird durch Aushang an der Anschlagtafel im Rathausdurchgang in der Zeit von Montag, 07.09.2020, bis einschließlich Dienstag, 15.09.2020, öffentlich bekannt gemacht.

**Der Haushaltsplan liegt in der Zeit von Montag, 07.09.2020, bis einschließlich Dienstag, 15.09.2020, im Rathaus, Zimmer 5 öffentlich aus.**

#### IV

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der Gemeindeordnung beim Erlass der Satzung wird nach § 4 Abs. 4 der Gemeindeordnung unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres nach dieser Bekanntmachung unter Zeichnung des Sachverhalts der die Verletzung begründen soll, schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht wird. Nach Ablauf dieser Frist gilt die Satzung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, eine evtl. erforderliche Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind. Abweichend hiervon kann auch die Verletzung der Verfahrens- und Form-



vorschriften auch nach Ablauf der Jahresfrist von jedermann geltend gemacht werden, wenn der Bürgermeister dem Beschluss nach § 43 der Gemeindeordnung wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat oder wenn vor Ablauf der Jahresfrist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder ein anderer die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften innerhalb der Jahresfrist geltend gemacht hat.

Bürgermeisteramt

gez. Clever, Bürgermeister

## Rathaus Aktuell

### Rathaus wieder für Publikumsverkehr geöffnet!

#### Bitte vorher Termin vereinbaren und Mund-Nasen-Schutz tragen!

Die Gemeindeverwaltung im Rathaus ist inzwischen wieder für die Bürgerinnen und Bürger zugänglich. Wir bitten um Verständnis, dass die Eingangstür aufgrund der notwendigen Zugangskontrolle dennoch grundsätzlich geschlossen bleibt. Bitte vereinbaren Sie daher im Vorfeld unbedingt telefonisch oder per E-Mail einen Termin, wenn Sie ein Anliegen haben und eine persönliche Vorsprache erforderlich ist. Die Kontaktdaten finden Sie im Amtsblatt oder auf unserer Homepage. An den Arbeitsplätzen der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wurden die entsprechenden Hygieneschutzmaßnahmen getroffen (z.T. Schutzscheibe und / oder Maske). Wir bitten Sie, das Gebäude nur mit einem Mund-Nasenschutz (Alltagsmaske) zu betreten und sich vor Eintritt in die Büros mit dem bereitgestellten Desinfektionsmittel die Hände zu desinfizieren.

–Vielen Dank für Ihr Verständnis! Bleiben Sie gesund!

### Gewässerrandstreifen bitte freihalten!

Gewässerrandstreifen dienen der Erhaltung und Verbesserung der ökologischen Funktionen oberirdischer Gewässer sowie der Wasserspeicherung. Sie sind insbesondere in Hochwassersituationen für einen sicheren und schnellen Wasserabfluss von großer Bedeutung. Gewässerrandstreifen umfassen das Ufer und den Bereich, der an das Gewässer landseits der Linie des Mittelwasserstandes angrenzt. Der Gewässerrandstreifen bemisst sich ab der Linie des Mittelwasserstandes, bei Gewässern mit ausgeprägter Böschungsoberkante ab der Böschungsoberkante. Die bemessene Breite beträgt **im Außenbereich 10 Meter, im (bebauten) Innenbereich 5 Meter**. Nach den Vorgaben des Wasserhaushaltsgesetzes (§ 38) und des Wassergesetzes für Baden-Württemberg (§ 29) bestehen für Gewässerrandstreifen folgende Ge- und Verbote:

1. Bäume und Sträucher sind zu erhalten, soweit die Beseitigung nicht für den Ausbau oder die Unterhaltung der Gewässer, zur Pflege des Bestandes oder zur Gefahrenabwehr erforderlich ist. Für Neupflanzungen dürfen nur standortgerechte Gehölze verwendet werden.
2. In einem Bereich von 5 Metern sind der Einsatz und die Lagerung von Dünge- und Pflanzenschutzmitteln verboten.
3. Die Errichtung von baulichen und sonstigen Anlagen ist verboten soweit sie nicht standortgebunden oder wasserwirtschaftlich erforderlich sind. Es ist zu beachten, dass auch Nebenanlagen im Sinne von § 14 Abs. 1 Baunutzungsverordnung (BauNVO) sowie Garagen und Stellplätze

ze und befestigte Wege nicht zulässig sind.

4. Höhenmäßige Geländeänderungen und Befestigungen sind verboten. Ebenso darf diese Fläche nicht zur Lagerung von Materialien aller Art (z.B. Kompost oder Abfall) verwendet werden.
5. Die Ablagerung von Gegenständen, die den Wasserabfluss behindern können oder die fortgeschwemmt werden können, ist verboten (z.B. Heuballen, Stamm- oder Schnittholz).

**Leider wird immer wieder festgestellt, dass Gegenstände verschiedener Art in Gewässerrandstreifen gelagert werden, die den Wasserabfluss „bremsen“ und in Hochwassersituationen verheerende Folgen haben können. Wir bitten daher alle Grundstückseigentümer und Pächter, die oben aufgeführten Punkte zu beachten. Insbesondere im Hinblick auf einen nachhaltigen Hochwasserschutz wird das „Ablagerungsverbot“ (gem. Ziff. 4 und 5) in Zusammenarbeit mit dem Landratsamt/Untere Wasserbehörde künftig verstärkt kontrolliert werden. Bei Verstößen droht nicht nur ein empfindliches Bußgeld, bei Schadensfällen ggf. sogar eine zivil- und strafrechtliche Haftung.**

Vielen Dank für Ihre Mithilfe und Ihr Verständnis!

Ihr Bürgermeisteramt

### Achtung Waldbrandgefahr!



Aufgrund der lang anhaltenden trockenen Witterung besteht noch immer akute Waldbrandgefahr. Um Brände zu vermeiden, ist es deshalb bis zu einer dauerhaften Besserung der Situation jegliche Art von Feuer zu machen. Ein besonderer Gefahrenpunkt ist dabei das unbefugte Grillen außerhalb befestigter Grillstellen im Wald. Darauf hinweisen möchten wir auch, dass das Rauchen im Wald nach §41 Waldgesetz vom 1. März bis 31. Oktober verboten ist, denn 90% der Waldbrände sind auf achtloses Wegwerfen von Zigarettenkippen zurückzuführen.

Flaschen und Gläser können in Wäldern und auf Wiesen durch den Brennglaseffekt auch zum Brandstifter werden. Sie haben dort im übrigen sowieso nichts zu suchen. Bitte helfen Sie durch Ihr Verhalten mit, Waldbrände zu verhindern! –Vielen Dank!

Flaschen und Gläser können in Wäldern und auf Wiesen durch den Brennglaseffekt auch zum Brandstifter werden. Sie haben dort im übrigen sowieso nichts zu suchen. Bitte helfen Sie durch Ihr Verhalten mit, Waldbrände zu verhindern! –Vielen Dank!

### Grillen auf der Barack verboten!

Aufgrund der anhaltenden Trockenheit und der damit verbundenen Waldbrandgefahr ist das Feuer machen in der Grillstelle auf der Barack ab sofort bis auf Weiteres verboten. –Wir bitten um Verständnis und Beachtung!

Ihr Bürgermeisteramt

### Militärische Übungen

Die Bundeswehr wird auf der Gemarkung Berghaupten in nächster Zeit folgende Truppenübungen durchführen:

**Aufklärungsübung „Lynx“** im Zeitraum 07. bis 11.09.2020 unter Beteiligung von ca. 50 Soldaten und 18 Fahrzeugen unter Verwendung von Übungsmunition.





## **Wasser des Waldsees hat „ausgezeichnete Badewasserqualität“**

Die neuerliche, regelmäßige Untersuchung des Seewassers vom 06.08.2020 hat ergeben, dass dem See vom Analyselabor erneut eine „ausgezeichnete Badewasserqualität“ bescheinigt werden konnte. Wir wünschen daher allen Badegästen viele unbeschwerte Stunden an unserem Waldsee! Die ausführlichen Ergebnisse finden Sie auf unserer Homepage unter Gemeinde/wichtige Einrichtungen/Waldsee.

Ihr Bürgermeisteramt

## **Erster bundesweiter Warntag am 10. September**

Brände, Bombenfunde, Trinkwasserverunreinigungen oder andere Gefahrenlagen – die frühzeitige Warnung und schnelle Information der Bevölkerung bei Gefahren sowie die entsprechenden Handlungsempfehlungen sind wichtige Aufgaben der Gefahrenabwehr.

Um sicherzustellen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger mit der Warnung in Notlagen auskennen und wissen, was nach einer Warnung zu tun ist, wird jährlich am zweiten Donnerstag im September der bundesweite Warntag durchgeführt.

Der erste bundesweite Warntag von Bund, Ländern und Kommunen findet am 10. September 2020 statt. Dazu werden in ganz Deutschland sämtliche Warnmittel erprobt. Pünktlich um 11:00 Uhr ist ein bundesweiter Probealarm geplant. Ausgelöst werden alle an das Modulare Warnsystem MoWaS angeschlossenen Warnmittel, wie beispielsweise Radio, Fernsehen, die Warn-App NINA und weiterer Warn-Apps. Darüber hinaus ist vorgesehen, dass Kommunen, die über Sirenen verfügen, diese eigenständig und zeitgleich mit MoWaS auslösen.

Weitere Informationen zum bundesweiten Warntag und zum Thema Warnung der Bevölkerung erhalten Sie unter: [www.bundesweiter-warntag.de](http://www.bundesweiter-warntag.de)

## **Förderung der Bergbauernbetriebe 2020**

Bergbauernbetriebe im Ortenaukreis, deren selbstbewirtschaftete Eigentums- und Pachtflächen in der benachteiligten Agrarzone (Nicht-Steillage und Steillage zusammengenommen) zwischen 1,0 ha und 2,99 ha umfasst, erhalten auf Antrag eine Ausgleichszulage von 170,00 Euro.

Gefördert wird nur die Fläche in der Steillage (auch wenn sie ohne die Fläche in der Nicht-Steillage weniger als 1,0 ha ausmacht). Centbeträge werden dabei nach oben aufgerundet. Beträge unter 25,00 Euro werden nicht ausbezahlt.

Ausgeschlossen von der Förderung ist der Anbau von Weizen, Reben, Zuckerrüben und Intensivkulturen (Gemüse, Obst, Tabak, Blumen und Zierpflanzen).

Förderfähige landwirtschaftliche Flächen und nichtförderfähige landwirtschaftliche Flächen richten sich nach dem jeweiligen EG-Recht. Maisflächen werden nur dann in die Ausgleichszulage einbezogen, wenn keine Herbizide mit den Wirkstoffen Atrazin oder Simazin eingesetzt werden. Voraussetzung für die Bewilligung einer Ausgleichszulage ist, dass die positiven Einkünfte des Antragstellers und seines Ehegatten nach dem letzten vorliegenden Steuerbescheid 76.693,00 Euro nicht überschritten haben.

Die Bewilligungsstelle ist berechtigt, die Voraussetzung für die Gewährung einer Ausgleichszulage durch örtliche Erhebungen zu prüfen oder durch Beauftragte prüfen zu lassen, Bücher,

Belege und sonstige Geschäftsunterlagen anzufordern und Auskünfte einzuholen.

Die Zuwendung ist zurückzuzahlen, wenn sie durch unrichtige Angaben erwirkt worden ist. Sie ist für die letzten fünf Jahre zurückzuzahlen, wenn das in die Förderung einbezogene Gelände aufgeforstet wird oder wurde.

Für die Abgabe der Anträge der Landwirte bei der Gemeinde gilt eine Ausschlussfrist bis zum 30. September 2020. Anträge, die nach dieser Frist eingereicht werden, können nicht mehr berücksichtigt werden.

Weitere Auskünfte und die Antragsformulare erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung, Frau Schätzle, Rathaus Zimmer 5, Tel.: 07803/9677-60, E-Mail: [beate.schaetzle@berghaupten.de](mailto:beate.schaetzle@berghaupten.de)

## **Richtlinie zur Gewährung von Transportkosten für weibliche Rinder durch den Ortenaukreis**

In vielen Gemeinden des Ortenaukreises, besonders in Tälern und Seitentälern, hat der Waldanteil stark zugenommen. Er beträgt oftmals bereits 70% und mehr an der Gesamtmarkung einer Gemeinde. Zur Enge vieler Täler kommt ihre Hängigkeit von über 30% und mehr. Sie sind als Problemflächen besonders stark dem Aufforstungsdruck ausgesetzt.

Auf Grund der schlechten Preissituation auf dem Rindfleischmarkt, wird von vielen landwirtschaftlichen Kleinbetrieben die Rindviehhaltung aufgegeben.

Landschaftlich schöne Täler werden nicht mehr landwirtschaftlich, z.B. durch Beweidung, genutzt. Die Gefahr der Verbuschung ist groß. Die Attraktivität der Täler für den Tourismus nimmt ab.

Auch wenn viele landwirtschaftliche Kleinbetriebe in den Problemgebieten kein Vieh mehr halten, so sind sie oft jedoch bereit, über die Vegetationszeit in den Sommermonaten Rinder in Pension zu nehmen. Darüber hinaus dient es generell der Tiergesundheit und der artgerechten Haltung, wenn Rinder nicht nur im Stall, sondern auch auf der Weide gehalten werden.

Um die Bereitschaft zu fördern, Rinder auf der Weide zu halten und auch Tiere in Pension zu nehmen, gewährt der Ortenaukreis, gemeinsam mit unserer Gemeinde, eine Förderung nach der „Richtlinie zur Gewährung von Transportkostenhilfe für weibliche Rinder“.

Antragsberechtigt sind Rinderhalter, die weibliche Rinder im Alter von 6 bis 24 Monaten halten und ihre Tiere im Schwarzwaldgebiet des Ortenaukreises für mindestens 3 Monate in Pension geben oder auf eigenen oder Pachtflächen weiden lassen. Bei Pensionstieren sind die Tiere in der HIT-Datenbank gemäß den Vorgaben der Viehverkehrsordnung (VVVO) zu Beginn der Pension an- und am Ende der Pension abzumelden.

Die Transportkostenhilfe beträgt, bei einer Entfernung bis 20 km, 45,00 Euro/Rind (Hin- und Rücktransport). Darüber hinaus 2,00 Euro/Transportkilometer (Hin- und Rücktransport). Der Höchstbetrag beträgt 80,00 Euro/Rind und Jahr.

Die Transportkostenhilfe wird nur für den Transport weiblicher Rinder gewährt!

Die Transportkostenhilfe wird nur auf Antrag gewährt. Antragsberechtigt ist der Eigentümer des Rindes. Mit dem Antragsvordruck sind bis zum 30. September 2020 alle Rinder



mit Ohrnummer, Tag des Weidebeginns, die Gemarkung und Flurstücknummer/n der Weide/n, sowie Name und Anschrift des Halters und des Eigentümers der beauftragten Stelle mitzuteilen.

Beauftragte Stelle des Ortenaukreises für die Antragsannahme und Antragsberatung für das Jahr 2020 sind die Gemeinden.

Die Transportkostenhilfe wird am Ende der Weidesaison durch den Ortenaukreis gewährt, nachdem der Antragsteller der beauftragten Stelle die Einhaltung der Mindestweidezeit von 3 Monaten mitgeteilt hat und die Einhaltung der Verpflichtung geprüft ist.

Weitere Auskünfte und die Antragsformulare erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung, Frau Schätzle, Rathaus Zimmer 5, Tel. 07803/9677-60, E-Mail: beate.schaetzle@berghaupten.de

### Grün- und Rasenschnitt

Die Anfuhr von Grünabfällen auf der Deponie "Oberen Grün" in Gengenbach ist für Bürgerinnen und Bürger aus Berghaupten über die **Sommer-, Herbstsaison** unter folgenden Zeiten möglich:

**Öffnungszeiten vom 01.03.2020 bis 30.11.2020**

**Mittwochs, 16:00 bis 18:00 Uhr**

**Samstags, 13:30 bis 16:30 Uhr**

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass nur **fremdstofffreie** Grünabfälle aus privaten Haushalten angenommen werden. Wir bitten um Verständnis, **dass außerhalb** der Öffnungszeiten keine Annahme stattfinden kann.

Für weitere Auskünfte und Informationen steht der Baubetriebshof der Stadt Gengenbach, Tel.: 07803/930-208, E-Mail: rinderle-stefan@stadt-gengenbach.de oder das Landratsamt Ortenaukreis, Eigenbetrieb Abfallwirtschaft, Tel.: 0781/805-9600, E-Mail: abfallwirtschaft@ortenaukreis.de gerne zur Verfügung.



### Müllabfuhr

Mittwoch, 09.09.2020 Grüne Tonne

Donnerstag, 10.09.2020 Graue Tonne

## Bürger Aktiv

### Zeichnen und Aquarellieren

Jeden Donnerstag ab 18.00 Uhr im Seniorenraum, Altes Schulhaus.

Für Anfänger und Fortgeschrittene!

Neuzugänge sind herzlich willkommen.

**Sommerpause bis einschließlich 17.09.2020!**

Auskunft: A. Vollmer, Tel. 0781/53505

## Sommerangebot für Senioren/Erwachsene/ Familien

Wir freuen uns sehr, Ihnen folgendes Sommerangebot anbieten zu können:

### • Den Garten insektenfreundlich und naturnah gestalten. Praktische Tipps!

Freitag, 11.09.2020, 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Treffpunkt: Hinter dem Rathaus

Veranstalter: Ulrike Armbruster und Jürgen Neumaier

Keine Anmeldung erforderlich!

Viel Spaß und Freude bei dem tollen Programmpunkt und ein herzliches Dankeschön an die Veranstalter!

## Jobbörse der Stadt Gengenbach

In unserer Jobbörse haben Betriebe, Firmen und Privatpersonen die Möglichkeit, kostenfrei Stellenangebote aus unserer Region auszuschreiben. Sollten Sie an einer Stellenausschreibung Interesse haben, setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung (Redaktionsschluss: dienstags um 15 Uhr). Wir stehen Ihnen auch gerne für Rückfragen zur Verfügung.

BürgerService der Stadt Gengenbach, Adlergasse 1, Zimmer 4, Telefon: 07803/ 930 116, E-Mail: wenk-christine@stadt-gengenbach.de

### Das aktuelle Stellenangebot:

#### I. 450-Euro-Kräfte gesucht

Montag - Freitag, überwiegend vormittags für Besorgungs- und Patientenfahrten sowie einfache Hausmeisterarbeiten. Gerne auch Rentner. RUFEN SIE UNS AN!

Celenus Klinik Kinzigtal, Celenus Klinik Ortenau, Ansprechpartnerin: Heike Roch, Wolfsweg 12, 77723 Gengenbach, Telefon 07803 808-112, h.roch@klinik-ortenau.de

#### II. Aushilfe

Das Pflege- und Betreuungsheim Ortenau Klinikum sucht zur Verstärkung eine Aushilfe (m/w/d) für die Zentralküche am Standort Fußbach. Die Stelle ist geeignet für Schüler, Studenten, Rentner oder Personen, die eine Nebenbeschäftigung suchen. Der Umfang beträgt 4 Std./Woche. Die Arbeitszeiten sind jedes zweite Wochenende von 09.00 bis ca. 13.30 Uhr. Fragen zu diesem Stellenangebot und Ihre Bewerbungsunterlagen (gerne per E-Mail) richten Sie bitte an: Pflege- und Betreuungsheim Ortenau Klinikum, Herrn Thorsten Jeschke, Fußbach 5, 77723 Gengenbach, Tel.: 07803 / 805-5020, E-Mail: thorsten.jeschke@ortenau-klinikum.de

#### III. Ausbildungsplatz Verwaltungsfachangestellter (m/w/d)

Die Gemeinde Berghaupten stellt zum 01.09.2021 einen Ausbildungsplatz für den Beruf der Verwaltungsfachangestellten, Fachrichtung Kommunalverwaltung, zur Verfügung. Weitere Auskünfte und Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde ([www.berghaupten.de](http://www.berghaupten.de)) oder bei Frau Sommerfeld, Tel. 9677-45, E-Mail: annette.sommerfeld@berghaupten.de.

**Bewerbungsschluss ist der 15. Oktober 2020!**



10. September 1950  
Viktor Leis, Talstraße 54

70 Jahre

Wir bitten um Verständnis dafür, dass Bürgermeister Philipp Clever aufgrund der aktuellen Situation (Corona-Virus), bis auf weiteres den Alters- und Ehejubilaren nicht persönlich gratulieren kann.

fürher werde direkt am Versuchsfeld in einer Infobox zur Verfügung stehen und die Sortenversuche seien wie in den Vorjahren ausgeschildert.

Die Berater des Landwirtschaftsamtes stehen auch weiterhin bei Fragen telefonisch oder per E-Mail zur Verfügung.

## Mitteilungen anderer Behörden

### Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg

#### Pflegen lohnt sich auch für Rentner

Personen, die jemanden pflegen und dabei selbst bereits Rentnerin oder Rentner sind, können unter bestimmten Voraussetzungen ihre Rente erhöhen. Dies teilt die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg mit.

Das Flexi-Rentengesetz macht es möglich: Wer einen Angehörigen in häuslicher Umgebung pflegt und vor der Regelaltersgrenze bereits eine Altersrente bezieht, für den zahlt die Pflegekasse weiterhin Rentenbeiträge ein. Diese zusätzlichen Beiträge erhöhen die Altersrente, die bei Erreichen der Regelaltersgrenze dann ausgezahlt wird.

Ab der Regelaltersgrenze ändert sich jedoch die rechtliche Grundlage für die Beitragseinzahlung. Beiträge von der Pflegekasse werden nämlich nur dann weitergezahlt, sofern der Pflegend nicht Altersvollrentner ist. Bezieht er jedoch keine Altersvollrente, sondern nimmt 99 Prozent als sogenannte Wunschteilrente in Anspruch, muss die Pflegekasse weiterhin Rentenbeiträge in das Rentenkonto des Pflegenden einzahlen. Diese Beiträge können den Rentenanspruch dann immer zum 1. Juli des Folgejahres erhöhen.

Ob sich die Pflege tatsächlich rentensteigernd auswirkt, in welchen Fällen die Pflegekasse Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung zahlt und was sonst beachtet werden muss, dazu berät die DRV Baden-Württemberg in einem Beratungsgespräch entweder telefonisch oder nach vorheriger Terminvereinbarung in einem ihrer Regionalzentren oder einer ihrer Außenstellen.

Weitere Informationen und Berechnungsbeispiele enthält die Broschüre »Rente für Pflegepersonen: Ihr Einsatz lohnt sich«. Sie kann kostenlos unter der Telefonnummer 0721 825-23888 oder per E-Mail ([presse@drv-bw.de](mailto:presse@drv-bw.de)) bestellt werden. Im Internet unter [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de) steht die Broschüre als PDF zum Herunterladen zur Verfügung.

### Finanzamt Offenburg

#### Any questions? Et voilà! Steuerchatbot kann nun auch Englisch und Französisch

Bei Fragen rund um die Steuererklärung können Bürgerinnen und Bürger seit November 2018 den Steuerchatbot der baden-württembergischen Steuerverwaltung nutzen. Rund um die Uhr beantwortet der virtuelle Assistent Fragen aus allen Bereichen des Steuerrechts.

Ab sofort können die Bürgerinnen und Bürger auch auf Englisch oder Französisch mit ihm kommunizieren. Insbesondere die Innovationskraft der baden-württembergischen Unternehmen zieht Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer aus aller Welt an. Englisch dient hierbei als wichtige Brückensprache. Durch die Nähe zu Frankreich ergeben sich

## Landratsamt

### Fotowettbewerb „Sommer in der Ortenau“

Unter dem Motto „Sommer in der Ortenau“ startet die Tourismusabteilung im Landratsamt Ortenaukreis ihren vierten Fotowettbewerb. Ab sofort kann sich jeder mit einer Kamera ausstatten oder im richtigen Moment sein Smartphone zücken und bis zum 13. September 2020 die schönsten Fotos über die Tourismuswebsite unter [www.ortenau-tourismus.de/fotowettbewerb](http://www.ortenau-tourismus.de/fotowettbewerb) einreichen.

Gesucht sind sommerliche Motive von Naturlandschaften und Freizeitaktivitäten, über kulturellen Stätten wie Sehenswürdigkeiten, Schlösser und Burgen bis hin zu kulinarischen Köstlichkeiten der Ortenau. Die besten Fotos werden von einer unabhängigen Fachjury prämiert und den Gewinnern winken attraktive Preise.

Ausführliche Informationen und Teilnahmebedingungen sind auf der Tourismuswebsite abrufbar. Fragen beantwortet die Tourismusabteilung unter Telefon 0781 805 1737 oder per E-Mail [tourismus@ortenaukreis.de](mailto:tourismus@ortenaukreis.de).

### Versuchsfeldtag Mais im September findet nicht statt

Das Amt für Landwirtschaft im Landratsamt Ortenaukreis hat den Versuchsfeldtag Mais abgesagt, der ursprünglich am 9. September 2020 auf dem Zentralen Versuchsfeld in Mahlberg-Orschweier geplant war. „Die notwendigen Kontaktbeschränkungen können sowohl bei der Besichtigung der Kleinparzellen als auch in der Feldscheune nicht eingehalten werden“, bedauert Pflanzenschutzberater Volker Heitz. Interessierte könnten jedoch vor Ort unter Beachtung der jeweils geltenden Abstands- und Hygieneregeln einen Rundgang in Eigenregie über das Versuchsfeld machen. Der gedruckte Versuchsfeld-



aber auch regelmäßig Anliegen in französischer Sprache. Dabei sind die Antworten stets aktuell, kompetent und stammen unmittelbar von der baden-württembergischen Steuerverwaltung.

Der Steuerchatbot ist bundesweit einmalig. Nachdem er anfangs überwiegend einfache und häufig gestellte Fragen beantwortet hat, kann er mittlerweile zuverlässig Auskunft über die unterschiedlichsten Fragen aus allen Bereichen des Steuerrechts geben. Dabei wird der Steuerchatbot von den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der baden-württembergischen Steuerverwaltung ständig überwacht, um sein steuerliches Wissen kontinuierlich zu verbessern und die Richtigkeit der Antworten zu gewährleisten.

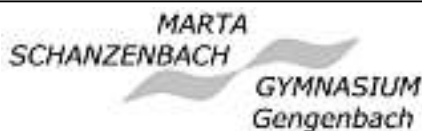
Bürgerinnen und Bürger finden den Steuerchatbot auf der Internetseite ihres Finanzamts, der Oberfinanzdirektion Karlsruhe oder des Ministeriums für Finanzen Baden-Württemberg.

## Polizeipräsidium Offenburg

**Tipp der Polizei:  
Mit Helm – ist cool!**

Weniger cool sind Verletzungen, wenn der Kopf beim Fahrradunfall auf die Fahrbahn, den Bordstein oder eine Gartenmauer gekracht ist. Der Radhelm schützt: **Nutzen Sie die Chance!**  
Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de)

## Aus der Schule



### Schuljahr 2020/2021

Am Marta-Schanzenbach-Gymnasium Gengenbach beginnt der Unterricht am Montag, 14. September 2020 für die neuen Schülerinnen und Schüler der Klassen 5 um 10 Uhr. Der Treffpunkt ist direkt in der Kinzigthalle. Unterrichtsende ist um 12:55 Uhr am Marta-Schanzenbach-Gymnasium.

Für die Schülerinnen und Schüler ab Klasse 6 werden die Informationen zum neuen Schuljahr per itslearning bekanntgegeben.

Wir wünschen allen einen guten Start ins Schuljahr 2020/2021!



Wir bitten Sie die Unterrichtszeiten für den 1. Schultag am Montag, 14.09.2020 und weitere Informationen der Werkreal- und Realschule Gengenbach unserer Homepage [www.wrrs-gengenbach.de](http://www.wrrs-gengenbach.de) zu entnehmen. Die Infos sind in der letzten Ferienwoche einsehbar.

Die Schulleitung

## Volkshochschule Offenburg

### Informationsabend: Schulabschlüsse nachholen in der Ortenau

Je höher der erreichte Schulabschluss, desto mehr berufliche Möglichkeiten stehen offen. Am Dienstag, 08.09.2020, um 18 Uhr im Saal der VHS Offenburg erhalten Interessierte Informationen über schulische Angebote der Abendschulen in der Ortenau, mit denen der Hauptschulabschluss in Offenburg, ein mittlerer Bildungsabschluss in Lahr oder Offenburg, die Fachhochschulreife, die fachgebundene oder die allgemeine Hochschulreife in Lahr oder Offenburg nachgeholt werden kann. Eine persönliche Beratung ist möglich. Vorhandene Unterlagen wie z. B. Lebenslauf, Schulabgangszeugnis etc. sollten mitgebracht werden.

In Kooperation mit dem Bildungswerk der Erzdiözese Freiburg und der VHS Lahr. Die Veranstaltung ist kostenfrei.

## Aus- und Weiterbildung



### Weitere Bildungsangebote

## Gewerbe Akademie Offenburg

### Telefontraining für Auszubildende

Auszubildende, die am Telefon mit Kunden zu tun haben, müssen kommunikativ und wendig sein. Um das zu trainieren, bietet die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer Freiburg am Freitag, 9. Oktober, ein Seminar in Offenburg an. Von 13 bis 18 Uhr nehmen die Teilnehmer unter Anleitung einer Diplom-Psychologin ihre eigenen Sprech- und Sprachgewohnheiten unter die Lupe. Sie analysieren, an welchen Stellen die Kommunikation stockt, und üben, sich besser auf bestimmte Situationen einzustellen. Eine zentrale Rolle spielen dabei Standards wie Termine zu vereinbaren, an hausinterne Fachleute weiterzuleiten oder mit Reklamationen umzugehen. Jeder Teilnehmer erarbeitet einen auf ihn abgestimmten Trainingsplan.

Weitere Auskünfte zu Inhalt und Ablauf gibt die Gewerbe Akademie Offenburg unter Tel. 0781/793110. Infos im Netz: [www.gewerbeakademie.de](http://www.gewerbeakademie.de).

## Sprechtage

### Badischer Landwirtschaftlicher Hauptverband e.V. (BLHV)

Aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie kann der BLHV bis auf Weiteres keine Sprechstunden anbieten.



## INFOBEST Kehl/Strasbourg

### wegen Coronavirus nur eingeschränkt erreichbar

Die INFOBEST Kehl/Strasbourg bleibt aufgrund der aktuellen Gefährdung durch die Coronavirusinfektion ab dem 11. März 2020 bis auf Weiteres für den Publikumsverkehr geschlossen.

Telefonische Anfragen können in der Zeit nicht entgegengenommen werden. Das Team der INFOBEST Kehl/Strasbourg bemüht sich, den Beratungsservice über E-Mail aufrechtzuerhalten. Zudem steht Ihnen unser umfassendes Informationsangebot unter [www.infobest.eu](http://www.infobest.eu) weiterhin online zur Verfügung.

Wir bitten um Ihr Verständnis und werden Sie über die weitere Entwicklung entsprechend informieren.

INFOBEST Kehl/Strasbourg  
Rehfußplatz 11  
77694 Kehl  
Tel. D: 07851/ 94790  
Tél. F : 03 88 76 68 98  
E-Mail: [kehl-strasbourg@infobest.eu](mailto:kehl-strasbourg@infobest.eu)

## Vereine und Organisationen



### Bogenschützen Berghaupten

Liebe Vereinsmitglieder,  
die aufgrund von Covid19 abgesagte **Generalversammlung** vom Frühjahr, findet nun am Freitag, den 02.10.2020 um 18:30 Uhr in der Schlosswaldhalle Berghaupten statt.  
Wir bitten um eine Anmeldung über unseren Vorstand.



### FEUERWEHR BERGHAUPTEN

Nach längerer Pause starten wir im September wieder in einen angepassten Übungsbetrieb.  
Gemäß den Vorgaben des Innenministeriums wurde die Mannschaft in zwei Gruppen eingeteilt.  
Ab 07. September wird zu folgenden Zeiten geprobt:

#### Gruppe 1

|        |            |           |
|--------|------------|-----------|
| Montag | 07.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Montag | 14.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Montag | 21.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Montag | 28.09.2020 | 19:30 Uhr |

#### Gruppe 2

|          |            |           |
|----------|------------|-----------|
| Mittwoch | 09.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Mittwoch | 16.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Mittwoch | 23.09.2020 | 19:30 Uhr |
| Mittwoch | 30.09.2020 | 19:30 Uhr |

Die Einteilung der Gruppen wurde bereits per E-Mail an die Kameraden/innen versendet.  
Der im März ausgeteilte Probeplan hat somit keine Gültigkeit mehr!

### Kameradschaftsausflug 2020

Der angedachte Kameradschaftsausflug im Herbst entfällt.



### Freundes- und Förderkreis für Kinder und Jugendliche in Berghaupten e.V. [www.foerdereverein-berghaupten.de](http://www.foerdereverein-berghaupten.de)

### Herbst-Flohmarkt 2020

Aufgrund der andauernden Situation bezüglich COVID-19 ist der Flohmarkt am Sonntag, 20.09.2020 leider **abgesagt!**  
Wir hoffen auf einen Neustart im Frühjahr 2021!

### Alle Termine und weitere Informationen:

[www.foerdereverein-berghaupten.de](http://www.foerdereverein-berghaupten.de)  
Mail an: [info@foerdereverein-berghaupten.de](mailto:info@foerdereverein-berghaupten.de)

## Männergesangverein Berghaupten

### Papiersammlung MGV 1878 Berghaupten

Am Samstag, den 19.09.2020 führt der MGV 1878 Berghaupten seine alljährliche Papiersammlung durch. Die Sänger bitten darum, möglichst jetzt schon Material zu sammeln und am dritten Septembersamstag ab 10.30 Uhr am Straßenrand bereit zu stellen.



### MSC Berghaupten

### Team-Cup-Finale 2020

Die Black Forest Eagles sind wieder unterwegs und bereiten sich auf das Finale am 18.10.2020 in Diedenbergen vor.  
Seit Ende Mai haben internationale Rennserien in der Corona-Krise ihren Betrieb nach und nach wieder aufgenommen, inzwischen wird auch in der Formel 1 und MotoGP-Weltmeisterschaft gefahren.

In der Speedway-Europameisterschaft wurden jüngst die ersten zwei Rennen absolviert und das Finale zur Grasbahn-Europameisterschaft fand im Französischen Tayac statt. Hier belegt unser Kapitän einen hervorragenden 5. Platz.

Langsam drehen sich wieder die Räder. Bislang fanden in Deutschland durch die von der Bundesregierung auferlegten Covid-19-Beschränkungen kaum Rennen statt. Nachdem in den vergangenen Wochen auf immer mehr Bahnen in Deutschland zumindest trainiert werden kann, nutzen dies auch die Fahrer der Black Forest Eagles. Die Speedwayfahrer des MSC Berghaupten reisten zum Teil bis nach Polen um die ersten Runden mit dem Bike zu drehen. Das eigene Rennen Ende August am Waldsee fiel ebenso der Pandemie zum Opfer, wie auch andere hochkarätige Veranstaltungen.

Derzeit versucht der MSC Diedenbergen, zu dem die Berghauptener seit Jahren ein freundschaftliches Verhältnis pflegen, am 18. Oktober ein Speedway-Rennen durchzuführen. Bei diesem Rennen soll auch der Speedway Team Cup ausgefahren werden. Das heißt alle vier Mannschaften der 2. Bundesliga (Cloppenburg, Olching, Berghaupten und Diedenbergen) wollen im einzigsten Rennen der Serie 2020 ihren Meister ermitteln.



Bis es soweit ist können bleibt es den Fahrern des Black Forest Eagles nur übrig, die wenigen Trainingsmöglichkeiten weiterhin zu nutzen. Neuzugang bei den „Schwarzwald-Adler“ ist Fabian Wachs aus Werlte, der das Team mit Kapitän Max Dillger, Daniel und Ethan Spiller sowie Tom Finger verstärken wird.

Wir würden uns freuen, wenn unsere Fans mit nach Diedenbergen kommen.

Mit sportlichen Grüßen  
Reiner Armbruster und das Team der Black Forest Eagles



## SV Berghaupten

### Fußballsport

#### Freitag, 04.09.2020

17.30 Uhr: SV Schapbach E – SVB E (FS)

#### Samstag, 05.09.2020

16.30 Uhr: SG Reichenbach/G. A – SC Friesenheim A (FS)

#### Sonntag, 06.09.2020

13.00 Uhr: SVB 2 – SSV Schwaibach 2

15.00 Uhr: SVB 1 – SSV Schwaibach 1

15.00 Uhr: SG Harmersbachtal B – SG Ohlsbach B (FS)

#### Montag, 07.09.2020

17.45 Uhr: SG Berghaupten D2 – SG Schapbach D2 (FS)

19.00 Uhr: SG Berghaupten D1 – SG Schapbach D1 (FS)

#### Dienstag, 08.09.2020

18.00 Uhr: SSV Schwaibach E – SVB E (FS)

#### Mittwoch, 09.09.2020

18.30 Uhr: SG Seelbach C – SG Berghaupten C1

#### Freitag, 11.09.2020

17.00 Uhr: Vorbereitungsturnier der D1 in Steinach

#### Samstag, 12.09.2020

13.30 Uhr: SG Berghaupten C1 – 1. SV Mörsch C

14.00 Uhr: SG Vimbuch B – SG Ohlsbach B

15.30 Uhr: SG Ried A – SG Reichenb./G. A (Bezirkspokal)

#### Sonntag, 13.09.2020

13.00 Uhr: FC Wolfach 2 – SVB 2

15.00 Uhr: FC Wolfach 1 – SVB 1

(FS = Freundschaftsspiel)

### Neueröffnung SVB-Sportheim

Nach umfangreichen Sanierungsarbeiten der Gaststätte und den sanitären Anlagen öffnet das SVB-Sportheim ab sofort immer mittwochs und donnerstags von 19.00 bis 23.00 Uhr. Neben erfrischenden Getränken werden gegen den kleinen Hunger z.B. Bauernbratwürste mit Brot, Schnitzel mit Brot, etc. angeboten. Der SVB freut sich auf Ihren Besuch.

Hinweis: Beim Besuch gelten die bekannten Corona-Bestimmungen wie z.B. Einhaltung der Abstandsregel, Tragen von Mundschutz, Angaben zur Person, etc.

### Regelmäßige Arbeitsdienste

Im Zusammenhang mit dem Umbau des alten Hartplatzes in ein Rasenspielfeld finden an folgenden Tagen regelmäßig Ar-

beitseinsätze statt, bei denen jede/r herzlich willkommen ist:  
Mittwoch ab 17.00 Uhr,  
Freitag ab 17.00 Uhr,  
Samstag ab 8.00 Uhr.

### Altpapiersammlung

Gesammelt werden nur noch Zeitungen, Zeitschriften und Bücher. Bitte das sortenreine und gebündelte Papier an der Eingangstür zum Gerätehaus unter dem Vordach am Sporthaus abstellen! Bitte keine Kartons, Wellpappe und sonstiges Papier mehr! –Vielen Dank!



## Ski-Club Berghaupten e.V.

### Tennis . Wintersport . Freizeit . Spass

Montag, 07.09.2020

#### Ski-Club-Hock im Clubhaus

Jeden ersten Montag im Monat ist unser Clubhaus ab 19:30 Uhr mit Bewirtung geöffnet. Freunde treffen, sportlicher Austausch, gemütlicher, gemeinsamer Ausklang für Vereinsmitglieder.

#### Tennis

Unsere 4 Tennis-Sandplätze sind geöffnet, vorerst ausschließlich für Vereinsmitglieder. Die Spieler Registrierung und Online Platzbuchung erfolgt über unsere Homepage. Die Leitlinien des Badischen Tennisverbands für den Spielbetrieb auf Tennisanlagen sowie unsere Corona-Platzordnung sind auf unserer Homepage verfügbar. Gäste und Interessierte wenden sich bitte an Siggie Gemeiner, Telefon 0170/443 75 28.

#### Terminvorschau

Freitag, 09.10.2020

#### Generalversammlung Ski-Club Berghaupten und Förderverein Alpine Rennmannschaft.

Infos und Agenda folgen in Kürze.

Sonntag, 11.10.2020

#### Blätterwanderung rund um Berghaupten.

#### www.skiclub-berghaupten.de

Termine und Infos stets auch im Internet. Über unsere Homepage, Facebook und Instagram halten wir Euch auf dem Laufenden.



## TTC Berghaupten

Liebe Sportsfreunde!

#### Voranzeige:

Am Sonntag, den 13.09.2020 finden um 13 Uhr die **Vereinsmeisterschaften** als Zweier-Mannschaftsturnier statt. Da das eine sehr gute Vorbereitung für die kommende Runde ist, wäre es schön, wenn möglichst viele teilnehmen.

Traditionell am 03. Oktober findet unsere **Wanderung** statt. Abmarsch ist um 13.30 Uhr am Rathaus.



---

## Berg- und Wanderfreunde Schwaibach

---

### 6. September

#### Vom Zwieselberg zum Stausee Kleine Kinzig

9.30 Uhr Abfahrt Rathaus Schwaibach, Bildung von Fahrgemeinschaften, Wanderstrecke ca. 14 km und 300 HM, Gehzeit 4,5 Std., Rucksackvesper empfohlen. Schlusseinkkehr geplant, Mundschutz nicht vergessen. Informationen bei Josef Glatz, Tel. 07803-5822 oder 0175 6756710

### 20. September

#### Premiumweg und Geniesserpfad „Durbacher Weinpanorama“

9.30 Uhr Abfahrt Rathaus Schwaibach, Bildung von coronagerechten Fahrgemeinschaften – oder 2. Treffpunkt: 9.45 Uhr Festplatz Durbach. Wanderstrecke 15 km, 400 HM, Gehzeit 5,5 Std., Rucksackverpflegung empfohlen – Schlusseinkkehr nach Absprache. Mundschutz nicht vergessen. Informationen bei Roland Schwarz, Tel: 0781-25309 od. 0172-6295099

---

## FBG Vorderes Kinzigtal

---

### Einladung zur Fortbildungsveranstaltung „Laubholzsortierung“

Die FBGen Vorderes Kinzigtal und Durbach und die Waldservice Ortenau eG laden interessierte Waldbesitzer zu einer **Fortbildungsveranstaltung** zum Thema „Laubholzsortierung“ ein.

**Termin:** Samstag, 12.09.2020, von 9 bis 12 Uhr

**Ort:** Wanderparkplatz Brudergarten in 77955 Ettenheim  
Themen u.a.:

- Arbeitssicherheit beim Fällen und Aufarbeiten von abgängigen Laubhölzern

- Sortierung von anfallendem Buchenholz nach verschiedenen Kundenspezifikationen (auch unter dem Aspekt abgängiger Bäume)

**Wir bitten um telefonische Anmeldung bei der WSO spätestens Montag, den 07.09.2020, Tel: 07803 9660 0.**

Beim Besuch der Veranstaltungen sind die aktuellen Corona-Verordnungen einzuhalten. Der Besuch erfolgt auf eigenes Risiko.



## Gengenbacher Pflegenetzwerk

---

[www.gengenbacher-pflegenetzwerk.de](http://www.gengenbacher-pflegenetzwerk.de)

**Das Charlotte-Vorbeck Haus und die Tagesbetreuung im Rondo öffnen wieder ihre Türen!**

### **In der Tagespflege für Seniorinnen und Senioren kehrt ein Stück normaler Alltag zurück**

Unsere Tagesbetreuungen im Charlotte-Vorbeck Haus direkt im Herzen Gengenbachs neben der Stadtkirche St. Marien und der Tagesbetreuung im Rondo hinter dem ehemaligen Klinikgebäude bieten ein vielfältiges Leistungsangebot für ältere Menschen, die den Tag in Gemeinschaft verbringen wollen. Für die pflegenden Angehörigen bedeutet Tagesbetreuung Unterstützung und Hilfe im oft anstrengenden Alltag.

### **Unser Aktivitätenstrauß umfasst :**

- Einzelbetreuung unserer Gäste, z.B. Spaziergänge, Gespräche und Spielen von Gesellschaftsspielen
- Vielfältige Gruppenangebote, wie z.B. Gymnastik-Runden, Gedächtnistraining, Spiele, Vorlesen und kreative Tätigkeiten
- Teilnahme an Ausflügen wie z.B. auf den Wochenmarkt in Gengenbach, oder Spaziergänge in den nahe gelegenen Park, Besuch von Gottesdiensten und vielem mehr.
- Mithilfe bei hauswirtschaftlicher Tätigkeiten, wie Kuchen backen, Obst schneiden, Tische eindecken und vielem mehr
- Dekoration in Form von Bastelarbeiten mit unseren Gästen und jahreszeitliche Gestaltung der Räumlichkeiten
- Das Feiern von Festen im jahreszeitlichen Reigen wie kleinen Sommerfesten und Adventsfeiern, musikalischen Nachmittagen ..und ..und ..und – die Möglichkeiten sind sehr vielfältig und wir freuen uns über Anregungen und Vorschläge.

Unsere Aktivierungen sind ein Angebot, kein MUSS, es besteht die Möglichkeit, sich zurückzuziehen und in einem Ruhesessel, oder auf der Terrasse auszuruhen.

Alle Gäste mit und ohne Pflegegrad werden fachlich kompetent, liebevoll und unter Einhaltung aller notwendiger Hygieneregeln betreut. Gehbehinderte und auf Rollstuhl angewiesene Gäste, sowie Menschen mit einer demenziellen Entwicklung sind ebenfalls herzlich willkommen.

Unsere Öffnungszeiten sind von Montag bis Freitag von 8.00 Uhr – 16.30 Uhr.

Individuell können wir auf Ihre Wünsche eingehen und nach Notwendigkeit die Betreuung länger einplanen.

**Wir freuen uns auf Sie!**

Unverbindliche Informationen und Beratung zu Kosten und weiteren Hilfsangeboten erhalten Sie im Charlotte – Vorbeck Haus unter der

Telefonnummer: 07803 / 921 4848

Ihre Ansprechpartnerin: Iris Gawron  
Leiterin der Tagesbetreuungen

### **Essen auf Rädern**

Wir bringen Ihr Frühstück, Mittagessen und Abendessen zu Ihnen nach Hause.

Für Fragen oder für ein individuelles Angebot steht Ihnen das Team „Essen auf Rädern“ zur Verfügung.

Rufen Sie uns einfach an.

Tel: 07803/6022923 oder

per Mail: [ear@sozialstation-gengenbach.de](mailto:ear@sozialstation-gengenbach.de)



## Senioren PLUS e.V.

---

Wir sind ein gemeinnütziger Verein für Senioren, der pflegende Angehörige entlastet und kostenfrei bei allen Seniorenfragen berät, informiert und unterstützt.

Die Seniorenhilfe Plus e.V. ist weiterhin für Sie da. Sie erreichen uns am besten per E-Mail: [kontakt@shp-gengenbach.de](mailto:kontakt@shp-gengenbach.de) oder telefonisch unter 07893-9214661.

Die **Sprechstunden** finden ab sofort dienstags von 16.00 bis 18.00 Uhr und donnerstags von 10.00 bis 12.00 Uhr statt. Wir bitten Sie darum, im Vorfeld einen Termin zu vereinbaren.



Für Ihre und unsere Gesundheit zeigen wir Verantwortung und tragen im persönlichen Kontakt einen Mund-Nasenschutz. Wir bitten Sie deshalb ebenfalls darum, bei einer persönlichen Kontaktaufnahme mit uns die Räumlichkeiten der Seniorenhilfe Plus e.V. nur mit Mund-Nasenschutz zu betreten. Danke für Ihr Verständnis.

Sie haben Interesse an „Essen auf Rädern“? Dann nehmen Sie mit uns Kontakt auf. Wir senden Ihnen gerne den aktuellen Speiseplan zu. Ihr Ansprechpartner ist erreichbar unter 07803 93470 oder über [info@sk-kinzigtal.de](mailto:info@sk-kinzigtal.de)

Besuchen Sie uns auch im Internet. Hier finden Sie alle Termine und Infos immer aktuell: [www.seniorenhilfe.plus](http://www.seniorenhilfe.plus)

## VdK Ortsverband Ohlsbach

### Ab Oktober 2020 mehr Geld für Zahnersatz

Eine Regelung des Terminservice- und Versorgungsgesetzes (TSVG) betrifft die Festzuschüsse für Zahnersatz. Sie werden ab 1. Oktober 2020 von 50 auf 60 Prozent der Kosten für die Regelversorgung – also die gesetzliche Standardtherapie bei Zahnersatz – erhöht, informiert die in Stuttgart ansässige VdK Patienten- und Wohnberatung Baden-Württemberg. Der Eigenanteil für die Regelversorgung reduziert sich so auf 40 Prozent. Regelmäßige jährliche zahnärztliche Untersuchungen erhöhen den Festzuschuss zusätzlich. Bei einem über fünf oder gar zehn Jahre geführten Bonusheft klettert der Festzuschuss auf 70 oder sogar 75 Prozent. Ab 1. Oktober können die Krankenkassen in Ausnahmefällen den Bonus auch dann gewähren, wenn die Kontrolluntersuchungen nicht lückenlos durchgeführt wurden. Die Versicherten müssen jedoch ihre Zähne regelmäßig gepflegt haben und dürfen in den letzten zehn Jahren vor Beginn der Behandlung nur einmal den Termin zur Zahnvorsorge versäumt haben.

## Kreisjugendring Ortenau (KJRO)

### Kreisjugendring Ortenau Förderpreis 2019/2020 – jetzt bewerben...

... Herzliche Bitte um Beachtung, Weiterleitung und Bewerbung! An alle Ansprechpartner der Vereine/Verbände, Jugendgruppen und Engagierte **der Kinder- und Jugendarbeit im Ortenaukreis**

Liebe ehrenamtlich Engagierte im Ortenaukreis!  
Unter der Schirmherrschaft von Landrat Frank Scherer fördert der Kreisjugendring Ortenau (KJRO) Projekte der ehrenamtlichen Jugendarbeit in der Region mit insgesamt 1.500€.

Als Dachverband der Jugendverbände und -organisationen vertritt der KJRO die Anliegen und Interessen von Kindern und Jugendlichen im Ortenaukreis. Es gibt zahlreiche Jugendgruppen, die sehr gute Arbeit leisten. Der Förderpreis ist eine **Auszeichnung für ehrenamtliches Engagement in der Kinder- und Jugendarbeit** und soll neben einer Dankesfeier zur Preisverleihung auch eine finanzielle Anerkennung bieten. Er wird initiiert vom KJRO in Kooperation mit dem Jugendamt Ortenaukreis.

Mitmachen können alle Jugendgruppen zwischen 9 und 27 Jahren, die ihren Sitz in der Ortenau haben und im Schuljahr 2019/2020 ein Projekt für Kinder und/oder Jugendliche durchgeführt haben.

Als Projekt kann dabei vieles in Frage kommen: Aktionen und Aktivitäten, die z.B. besonders nachhaltig, integrativ, kreativ, innovativ, lehrreich, gemeinschaftsfördernd oder sozial waren... einfach ausgedrückt: die gefördert werden sollten! In diesen besonderen Zeiten können auch digitale Angebote oder andere Corona-Aktionen eingereicht werden. Bewerbungen sind alle erlaubt!

Fragen zum Förderpreis beantworten auch gerne Jörg Lange (0179/2290014) und Hannah Kohl (0781/925034)

**Bewerbungsschluss: 14.09.2020**

**Weitere Infos und Bewerbungshinweise gibt es in der Anlage oder unter [www.kreisjugendring-ortenau.de/preis](http://www.kreisjugendring-ortenau.de/preis)**

Gerne darf auch die Social Media Vorlage verwendet werden um den Förderpreis zu bewerben.

**Das Team des Förderpreises freut sich auf eine spannende Bewerbungsphase und eine tolle Preisverleihung.**

## Kirchliche Mitteilungen



Pfarrgemeinde  
St. Georg  
Berghaupten

[www.kath-vorderes-kinzigtal.de](http://www.kath-vorderes-kinzigtal.de)

**Römisch - Katholische Kirchengemeinde**

**Vorderes Kinzigtal St. Pirmin**

**Benedikt-von-Nursia-Str. 1, Tel. 07803/2274,**

**email: [gengenbach@kathvk.de](mailto:gengenbach@kathvk.de),**

**Internet: [www.kath-vorderes-kinzigtal.de](http://www.kath-vorderes-kinzigtal.de)**

**Pfarrgemeinde St. Georg Berghaupten,**

**Lindenstr. 7, 77791 Berghaupten**

**email: [berghaupten@kathvk.de](mailto:berghaupten@kathvk.de), Tel. 07803/3313**

**Öffnungszeiten Pfarrbüro Berghaupten: Mittwoch 10.00**

**bis 12.00 Uhr, Donnerstag 17.00 bis 19.00 Uhr**

**Pfarrer Erwin Schmidt, Tel. 07803/2274,**

**email: [erwin.schmidt@kathvk.de](mailto:erwin.schmidt@kathvk.de)**

**Kaplan Pater Josef Mandy, Tel. 07803/966 9621,**

**email: [josef.mandy@kathvk.de](mailto:josef.mandy@kathvk.de)**

**Pfarrer Roland Rettenmaier, Tel. 0781/32173**

**od. 07803/805 932, email: [roland.retttenmaier@kathvk.de](mailto:roland.retttenmaier@kathvk.de)**

**Pastoralreferentin Sonja Schelbert, Tel. 07803/966 9626,**

**email: [sonja.schelbert@kathvk.de](mailto:sonja.schelbert@kathvk.de)**

**Gemeindereferent Achim Schell, Tel. 07803/601 227,**

**email: [achim.schell@kathvk.de](mailto:achim.schell@kathvk.de)**

**Gemeindereferentin Brigitte Sterz; Tel. 07803/966 96 22**

**email: [brigitte.stertz@kathvk.de](mailto:brigitte.stertz@kathvk.de)**

**Pastoralassistent Michael Sester, Tel. 07803/966 9624,**

**email: [michael.sester@kathvk.de](mailto:michael.sester@kathvk.de)**

**Notfallhandy: 0151 1006 4136**

**(für besonders dringende seelsorgerliche Notfälle)**

**[www.kath-vorderes-kinzigtal.de](http://www.kath-vorderes-kinzigtal.de)**

**[www.instagram.com/stpirmin](https://www.instagram.com/stpirmin)**

**[www.facebook.com/SEVorderesKinzigtal](https://www.facebook.com/SEVorderesKinzigtal)**



**Gottesdienstordnung vom 05. September - 13. September 2020****Sonntagvorabend, 05. September**

- 18.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Martin Gengenbach  
 18.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Georg Berghaupten

**Sonntag, 06. September**

- 8.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Marien Gengenbach  
 9.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Bartholomäus Ortenberg  
 10.30 Uhr Eucharistiefeier, Hl. Dreifaltigkeit Ohlsbach  
 10.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Marien Gengenbach - mitgestaltet von der Kolpingfamilie anl. des 50-jährigen Jubiläums von Kolping International  
 11.45 Uhr Tauffeier, St. Bartholomäus Ortenberg  
 19.00 Uhr Rosenkranzgebet, Heiligenreute Berghaupten

**Donnerstag, 10. September**

- 18.00 Uhr Rosenkranzgebet  
 18.30 Uhr Eucharistiefeier mit Gedenken an Albert Lehmann, 1. Seelenamt - Erika Lehmann, Jtg. u. Sohn Bruno - Werner Moryson, Eltern u. Schwiegereltern - Otto Henninger - Manfred Allgeier - und alle verstorbenen Angehörige

**Sonntagvorabend, 12. September****Kollekte zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel**

- 18.30 Uhr "Mittendrin mal anders feiern" - ABEND GE(H) BET", Hl. Dreifaltigkeit Ohlsbach  
 18.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Martin Gengenbach  
 18.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Georg Berghaupten

**Sonntag, 13. September**

- 8.30 Uhr Eucharistiefeier, St. Marien Gengenbach  
 9.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Bartholomäus Ortenberg  
 10.30 Uhr Patroziniumsgottesdienst, St. Marien Gengenbach  
 10.30 Uhr Eucharistiefeier, Hl. Dreifaltigkeit Ohlsbach  
 11.45 Uhr Tauffeier, Hl. Dreifaltigkeit Ohlsbach  
 19.00 Uhr Rosenkranzgebet, Heiligenreute Berghaupten

**Aus dem Leben der Kirchengemeinde**

**Das Pfarrbüro ist in der Woche vom 07. bis 11. September geschlossen. In dringenden seelsorgerischen Fällen wenden Sie sich bitte an das Pfarrbüro in Gengenbach, Tel. 07803/2274**

**Herzlich laden wir ein...****...zum Gottesdienst "Mittendrin mal anders feiern" - ABEND GE(H)BET**

Wir laden ein zu einem Wortgottesdienst der besonderen Art, den wir nicht wie gewohnt in der Kirche feiern, sondern im "Unterwegs-sein".

Los geht es am Samstag, 12. September in der Pfarrkirche Hl. Dreifaltigkeit in Ohlsbach. Nach einem gemeinsamen Impuls führt der Weg zum Dorfplatz, von dort geht es weiter zur Weinbergschule. Auf dem gemeinsamen Weg werden Impulse einladen zum Gespräch miteinander. Ziel ist die Kapelle Maria im Weinberg, wo der Gottesdienst in der Abendsonne mit einem herrlichen Rundblick und dem Gebet Gottes Segen für den Alltag endet. Seien Sie mittendrin, wenn wir mal etwas anders Gottesdienst feiern und machen Sie sich mit uns auf den Weg. Gerne dürfen Sie auch einen Rucksack mit Verpflegung für einen gemütlichen Ausklang mitnehmen.

**...zum Patroziniumsgottesdienst in der Stadtkirche St. Marien**

Am Sonntag, 13. September feiern wir um 10.30 Uhr den Patroziniumsgottesdienst in der Stadtkirche in Gengenbach.

**Junge Kirche unterwegs**

Wir dürfen uns kurz vorstellen: Wir sind Stefan, Anna-Lena und Natalie, drei junge Erwachsene, die Lust haben, Kirche für junge Leute zu gestalten=)

Wir haben vergangenes Schuljahr schon ein paar Aktionen gestartet und würden jetzt gerne für ein weiteres Jahr planen.

Hast Du Lust, dabeizusein und mitzudenken und/oder mit anzupacken?

Dann sei herzlich eingeladen, am Freitag, 11. September 2020, um 19.00 Uhr bis ca. 21.00 Uhr, ins Gemeindehaus St. Marien, Gengenbach, Klosterstr. 18 zu kommen!

Wir freuen uns, um coronabedingt planen zu können, über eine kurze unverbindliche Rückmeldung an: [jungekirche-kathvk@web.de](mailto:jungekirche-kathvk@web.de)

Wir freuen uns, wenn wir uns dann dort sehen!

Viele Grüße vom Team "Junge Kirche unterwegs"



Grimmelshausenstraße 5,  
 Tel. 07803/4236, Fax 07803/600110  
 Email: [Ev.Kirche.Gengenbach@kbz.ekiba.de](mailto:Ev.Kirche.Gengenbach@kbz.ekiba.de)  
<http://www.evangengenbach.de>

Sprechzeiten: Pfrin. Deborah Martiny und Pfr. Moritz Martiny stehen für Gespräche zur Verfügung; auf Wunsch können Sie gern einen Termin vereinbaren.

Das Pfarramt hat **geänderte Öffnungszeiten:**

Mo-Mi 10.00 - 11.00 Uhr und

Fr 10.00 - 11.00 Uhr

Bitte denken Sie an einen Mund-Nasenschutz und beachten Sie die Hygieneschutzhinweise!

**Sonntag, 06.09.2020**

- 10.00 Uhr Gottesdienst (Pfr. Martiny)

**Mittwoch, 09.09.2020**

- 9.30 Uhr Gottesdienst im Pflegeheim in Fußbach (Pfrin. Martiny)  
 10.00 Uhr Ökum. Krabbelgruppe Blumenkinder im Hermann-Maas-Gemeindezentrum (unter Einhaltung der bekannten Hygieneschutzbedingungen)

**Samstag, 12.09.2020**

- 18.00 Uhr **Mitarbeitergottesdienst** (Pfrin. Martiny)  
 Alle Mitarbeitenden (haupt-, neben- und ehrenamtlich) und die ganze Gemeinde sind herzlich eingeladen! Wir bitten um vorherige Anmeldung.

**Sonntag, 13.09.2020**

- 10.00 Uhr Gottesdienst (Pfrin. Martiny)  
 Alle Kinder ab 3 Jahren sind für die Dauer des Gottesdienstes ins Gemeindezentrum (Untergeschoss der Kirche) zur **Kleinen Kirche** eingeladen.  
 11.00 Uhr Taufgottesdienst (Pfr. Martiny)  
**getauft werden:** Marie Faller und Jakob Wittich aus Gengenbach



## Angebote im Haus La Verna, Spoleto e.V.

**Der Spoleto e.V. teilt mit, dass im Haus la Verna alle Veranstaltungen, einschließlich Gottesdienste, aus gegebenem Anlass nicht stattfinden können. Wir bitten um Verständnis.**

Wir laden alle ein, täglich um 12 Uhr den „Engel des Herrn“ in geistlicher Verbindung mit uns zu beten (Gotteslob Nr. 3, 6).

**Auskunft:** Haus La Verna, Spoleto e. V., Auf dem Abtsberg 4a, 77723 Gengenbach, Tel.: 07803/601445, E-Mail: info@spoleto-gengenbach.de, Internet: [www.spoleto-gengenbach.de](http://www.spoleto-gengenbach.de).

## Verschiedenes



### Mediathek Gengenbach

[www.stadt-gengenbach.de](http://www.stadt-gengenbach.de)

#### Öffnungszeiten:

Mo.: 14.00-16.00 Uhr

Di.: 14.00-18.00 Uhr

Mi.: 10.00-12.00 Uhr u. 14.00-16.00 Uhr

Do.: 14.00-16.00 Uhr

Fr.: 13.00-18.00 Uhr

Dienstags findet momentan keine Vorlese- und Bastelstunde statt.

Adresse: Mediathek Gengenbach, Brückenhäuserstr. 26a, 77723 Gengenbach

E-Mail: [buecherei@stadt-gengenbach.de](mailto:buecherei@stadt-gengenbach.de)

Telefon: 07803/930148



### Familien- und Seniorenbüro e. V. Gengenbach

[www.fsb-gengenbach.de](http://www.fsb-gengenbach.de)

Das Familien- und Seniorenbüro (FSB) ist für Sie da:

#### **UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN:**

**Montag bis Freitag von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr**

**Während der Sommerferien ist bis einschl. 11. September unser Büro nachmittags geschlossen.**

**Das Familien- und Seniorenbüro ist nach vorheriger Terminabsprache wieder geöffnet.**

Leutkirchstr. 32, Eingang Altes Spital

Tel. 07803 / 97 92 804 oder 97 92 805

Mail: [email@fsb-gengenbach.de](mailto:email@fsb-gengenbach.de)

Unsere Homepage: [www.fsb-gengenbach.de](http://www.fsb-gengenbach.de) – wir freuen uns über Ihre Kommentare!

**Wenn das Büro nicht besetzt sein sollte, können Sie Ihr Anliegen auf unseren Anrufbeantworter sprechen, wir rufen Sie schnellstmöglich zurück.**

**Wir bedanken uns für Ihr Verständnis.**

**Wer aufgrund der Corona-Krise einen Einkaufsdienst, Kinderbetreuung oder sonstiges benötigt bitte per Telefon**

#### **oder E-Mail im FSB melden.**

#### **Bürger für Bürger**

Bei uns im Familien- und Seniorenbüro (FSB) steht die Förderung und Stärkung des sozialen und solidarischen Miteinanders in Gengenbach im Mittelpunkt.

Auch alle BürgerInnen von Berghaupten und Ohlsbach sind herzlich eingeladen, unsere Angebote kennen zu lernen und zu nutzen. Die Angebote sind Generationen übergreifend, denn jede Generation kann etwas für die andere tun. Gemeinsam wollen wir gleichen Interessen nachgehen, voneinander lernen und profitieren. Zusammen mit Kooperationspartnern bilden und bieten wir ein starkes Netzwerk.

Unser Programm umfasst unterschiedliche Inhalte und Dienstleistungen in den Bereichen Gesundheit, Fortbildung, Freizeitgestaltung und Alltagsunterstützung.

Entdecken Sie unsere Angebote unter [www.fsb-gengenbach.de](http://www.fsb-gengenbach.de)

Möchten Sie sich gerne aktiv einbringen? Sie haben Ideen für uns? Kontaktieren Sie uns per Mail oder nutzen Sie unser Kontaktformular.

Gerne auch bei einer Tasse Tee oder Kaffee in unseren Räumen. Kommen Sie einfach zu unseren aktuellen Öffnungszeiten vorbei.

Auf ein engagiertes Miteinander!

Ihr Team vom Familien- und Seniorenbüro

#### **Benefiz-Konzert im Garten**

Zu einem Benefiz-Konzert in ihrem Garten lädt die Musikerin Cornelia Grau zusammen mit dem Freundeskreis Asyl Gengenbach am Sonntag, den 6. September um 17 Uhr ein.

Eine warme, berührende Stimme, ruhige, meditative Melodien und eine lautmalerisch improvisierende Sprache – das sind die charakteristischen Merkmale der selbst komponierten Musik von Cornelia Grau.

Die Sängerin und Gitarristin versteht ihre Lieder als Ausdruck von inneren Bildern und lädt ihr Publikum ein, beim Zuhören in eigene Bilderwelten einzutauchen.

Ihre spontan entstehende Fantasie-Sprache nutzt sie als Mittel, um über alle Grenzen hinweg mit Menschen in Verbindung zu treten.

Statt eines Eintritts sind Spenden zu Gunsten des Freundeskreis Asyl willkommen.

Dieser sorgt beim Konzert für die Bewirtung mit Getränken und internationalen Snacks.

Teilnahme und nähere Infos nur nach Voranmeldung unter: [email@fsb-gengenbach.de](mailto:email@fsb-gengenbach.de) oder 07803 – 97 92 805

#### **Freundeskreis Asyl im FSB**

#### **Termin für das nächste Treffen: wird noch bekannt gegeben**

Spenden: IBAN DE55 664 513 46 000 000 58 94 Stichwort „Freundeskreis Asyl“

#### **Schusterhäusle**

Im Moment können Sie Waren für das Schusterhäusle Donnerstag, 17.00 bis 19.00 Uhr, sonst nur nach Terminabsprache abgeben. Bitte vorher erkundigen, was benötigt wird.

Bitte kommen Sie mit Mundschutz.

#### **Gesucht:**

- Kinderwagen
- Nähmaschinen (nur funktionsfähige)
- Vorhänge
- Staubsauger

Keine Winterkleidung!!

Stellen Sie bitte keine Kartons oder Säcke vor die Tür!



### **Häuslicher Besuchsdienst**

Es werden MitstreiterInnen gesucht für folgende Aufgabenbereiche:

- Einkäufe
- Begleitung zum Arzt oder zu Ämtern
- Besuche zu Hause, vorlesen, spielen, spazieren gehen
- Demenzkranke betreuen
- Familienangehörige im Alltag entlasten
- Begleitung zu Gottesdiensten und anderen (kirchlichen) Veranstaltungen

### **Dringend neue Mitarbeiter gesucht!!!**

#### **Wer kann beim häuslichen Besuchsdienst mitmachen?**

Jeder kann helfen,

- der in der Woche einige Stunden Zeit hat
- der zuhören kann und verschwiegen ist
- der sich Taschengeld verdienen möchte
- der mindestens 18 Jahre alt ist.

Auch Männer sind gefragt.

### **Gemeinsam statt einsam – Freizeitgestaltung in Gemeinschaft**

Wir wollen die Menschen zusammenbringen zu gemeinsamen Unternehmungen wie spazieren gehen, sich zum Kaffee verabreden, Gespräche führen, walken, Konzerte, Kino – alles was gemeinsam mehr Freude macht als alleine.

Gerne nehmen wir auch Ihre Vorschläge auf.

### **Krabbelgruppen in Gengenbach – Liste**

Im FSB können Sie eine Liste aller Krabbelgruppen anfordern. Die Verantwortlichen der einzelnen Krabbelgruppen bitten wir, uns Änderungen (bei Ansprechpartnern, Uhrzeiten, Treffpunkte) mitzuteilen.

### **Unsere Dienste:**

- Häuslicher Besuchsdienst (früher Nachbarschaftshilfe)
- Einzelanleitung Babymassage für Eltern mit Babys von 0-1 Jahr
- Einzelanleitung Kindermassage
- Elternberatung, Termine nach Vereinbarung
- Vermittlung von Babysittern mit Babysitterdiplom
- Unterstützung bei Kindergeburtstagen, Kinderbetreuung bei Festen
- Kostenlose Beratung und Hilfestellung bei Anträgen für Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung

Formulare vorrätig:

- Taschengeldbörse

### **Unsere Gruppen und Kreise**

#### **Literaturkreis:**

**Im September findet kein Treffen statt.**

**Das nächste Treffen findet am Mittwoch, 14. Oktober 2020, 17,00 Uhr**

**Im Konferenzraum des FSB statt.**

Thema im Oktober: Patrick Süskind „Die Taube“

### **Alle weiteren Gruppen und Kreise finden auch weiterhin nicht statt.**

### **Taschengeldbörse**

Die Jugendlichen der Taschengeldbörse suchen einmalige und regelmäßige Jobs:

- Gartenarbeit
- PC-Heimservice

- Baby-Sitten, Babysitter mit Diplom
- Einkaufen
- Rasen mähen
- Blumen, Garten, Gräber gießen (während Ihrer Urlaubszeit)
- Hund ausführen
- Regale ein- und ausräumen
- Fenster putzen
- Nachhilfe

Und alles wobei Sie sonst noch Hilfe brauchen.



**Donnerstags  
in der Ortenau –  
Genuss mit  
allen Sinnen**

Der „Donnerstag in der Ortenau“ ist ein beliebter Event-Tag im Kreisgebiet, der in diesem Jahr zehntes Jubiläum feiert! Die vielfältigen Veranstaltungen laden dazu ein, die kulinarischen und kulturellen Besonderheiten der Region zu entdecken. Bitte haben Sie Verständnis, dass aufgrund der aktuellen Situation im Rahmen der Corona-Pandemie, einige Veranstaltungen nur unter bestimmten Auflagen stattfinden können. Nähere Informationen zu möglichen Auflagen erfahren Sie direkt beim jeweiligen Veranstalter.

Am 17. September finden folgende Veranstaltungen statt:

#### **Oppenau: Oppenauer Städtle Hops**

Genießen Sie die kulinarischen Köstlichkeiten aus Küche und Keller der Oppenauer Gastronomie. Entlang der kleinen Wanderung durch das Oppenauer Städtle wird ein 4-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken serviert. Treffpunkt: 17.30 Uhr, Pavillon - Bar-Bistro-Biergarten, Poststr. 1, 77728 Oppenau. Die Kosten betragen 49 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum Vortag, 12.00 Uhr, unter 07804 4836 oder [oppenau@renchtal-tourismus.de](mailto:oppenau@renchtal-tourismus.de), max. 16 Teilnehmer.

#### **Nordrach: Bauernkräutergarten mit Fingerfood**

Lernen Sie die aromatischen Kräuter und deren Verwendung beim Rundgang im hofeigenen Kräutergarten kennen. Was kann alles daraus hergestellt werden? Natürlich gibt es auch was zum Probieren. Treffpunkt: 18 Uhr, Heidenbühl 2, 77787 Nordrach. Die Kosten betragen 15 €. Infos und Voranmeldung bis 2 Tage vor der Veranstaltung unter 07838 663 oder [info@heidenbuehl-hof.de](mailto:info@heidenbuehl-hof.de), max. 15 Teilnehmer.

#### **Sasbach: Räucherfisch trifft Wein-Open-Air**

Lassen Sie sich genussvoll verführen von der zarten Buttermakrele bis hin zum herzhaften Rollmops. Mit einem Farbenspiel der Weine erleben Sie interessante Räucherfisch-Wein-Kombinationen. Treffpunkt: 19 Uhr, Weinkästle, Am Rebbuckel 38, 77880 Sasbach. Die Kosten betragen 40 Euro. Infos und Voranmeldung bis zum 09.09.2020 unter 07841 684460 oder [info@weinkaestle.de](mailto:info@weinkaestle.de).

Jeden Donnerstag finden die Veranstaltungen: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexensteig (Lautenbach), Oberkircher Weinwanderung „Von der Höll ins Paradies“ (Oberkirch) und die offene Weinprobe in Gengenbach statt. Alle Informationen zu den wöchentlichen Veranstaltungen finden Sie unter <https://www.ortenau-tourismus.de/der-ortenaukreis/Aktuelles>.



## Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

### Suizidprävention ist möglich – SVLFG bietet Hilfen an

**Jedes Jahr sterben in Deutschland ungefähr 10.000 Menschen durch Suizid – mehr als durch Verkehrsunfälle, Gewalttaten und illegale Drogen.**

Anlässlich des „Welttags der Suizidprävention“ am 10. September weist die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) auf ihre Hilfen für Versicherte in sehr schwierigen Lebenslagen hin, mit denen sie suizidgefährdete Menschen in für sie scheinbar ausweglosen Situationen unterstützt.

Versicherte haben die Möglichkeit, die Krisenhotline der SVLFG anzurufen. Unter der Rufnummer 0561 785-10101 sind ausgebildete und erfahrene Psychologen rund um die Uhr – 24 Stunden und sieben Tage die Woche – zu erreichen. Die Experten unterstützen vertraulich, zum Beispiel bei betrieblichen oder familiären Konflikten, aber auch bei persönlichen und psychischen Überlastungssituationen.

Viele verschiedene Faktoren wirken zusammen, dass Menschen keine Perspektive mehr im Leben sehen und gedanklich ihre Lösung im Suizid suchen. Damit es erst gar nicht so weit kommt, ist es wichtig, Probleme so früh wie möglich anzugehen. So bietet die SVLFG Begleitung bei den herausfordernden Themen Betriebsübergabe oder Betriebsaufgabe an und unterstützt pflegende Angehörige mit speziellen Angeboten sowie ihre Versicherten rund um das Thema Stress. Seminare, Online-Gesundheits-Programme sowie Telefonberatungen sorgen für eine frühzeitige Prävention, die Menschen hilft, gesund bleiben und sich ihre Lebensfreude zu bewahren. Informationen zu allen Gesundheitsangeboten bietet die SVLFG unter [www.svlfg.de/gleichgewicht](http://www.svlfg.de/gleichgewicht). Weitere Hilfsangebote des Nationalen Suizidpräventionsprogrammes finden sich unter [www.suizidprophylaxe.de](http://www.suizidprophylaxe.de).

### SVLFG

**DER NAGELPILZ-LASER**  
[www.hautfursorge-zentrum.de](http://www.hautfursorge-zentrum.de)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
0 39 44 - 3 61 60 · [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
**Wohnmobilcenter Am Wasserturm**

**Paella**  
**Frische Pfifferlinge**  
Landgasthaus  
**Krone Wild!**  
**... die Badische Küche**  
Hauptstr. 28, 77799 Ortenberg  
0781/36711  
[www.krone-ortenberg.de](http://www.krone-ortenberg.de)  
Alle Gerichte auch zum Mitnehmen.



**Anzeigen**  
Privat

Wir suchen eine **neue Bleibe für Mensch, Tiere und Maschinen.**

Kauf, Rentenbasis, Beteiligung, offen für Neues Fam.

**Sütterlin-Hilscher, Klosterhof-Abtsberg, Tel. 07803-980207**

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NAHER ORN

**OHRbits, --**

**MIT RADIO HÖREN  
GELD VERDIENEN!**

**100**  
OHRbits

**50**  
OHRbits  
Fischerswald

**WWW.OHRBITS.DE**

**HITRADIO OHR**  
EINFACH NAHER ORN


Die OHRbits sind eine Aktion von HITRADIO OHR aus dem Funkhaus Ortenau!



**HoWoTec**  
Wir produzieren jetzt mit Solarstrom.

**Erneute Investition mit der Inbetriebnahme unserer Solaranlage am Standort Neuried.**

www.howotec.de | Neuried-Altenheim | info@howotec.de



**Unsere Öffnungszeiten im neuen Hoflädele:**

**Dienstag: 09:00 Uhr – 12:00 Uhr  
14:00 Uhr – 19:00 Uhr**

**Freitag 09:00 Uhr – 12:00 Uhr  
14:00 Uhr – 19:00 Uhr**

**Samstag 09:00 Uhr – 13:00 Uhr**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch.**

Breighof Berghaupten  
Sommerweg 1  
77791 Berghaupten  
Tel. 0 78 03 / 28 15



**Stellenmarkt**



**Ökumenische Sozialstation St. Martin Gengenbach Hohberg e.V.**  
77723 Gengenbach

Die Ökumenische Sozialstation St Martin Gengenbach Hohberg ist in der mobilen Pflege mit dem Ziel tätig, pflegebedürftigen Menschen im häuslichen Umfeld bestmöglich zu versorgen.

Gemäß unserem Motto: Bei uns sind Sie in guten Händen!, sind Ihre guten Hände bei uns gefragt als

**hauswirtschaftlicher Mitarbeiter (m/w/d)**  
für 2 Standorte

**Ihre Aufgaben:**

- Raumpflege
- Waschen und bügeln

am Standort Gengenbach und Hohberg

**Sie bringen mit:**

- Selbständiges Arbeiten
- Zuverlässigkeit
- Gründlichkeit
- Führerschein

**Wir bieten Ihnen:**

- ein freundliches Arbeitsumfeld
- selbständige Einteilung Ihrer Arbeitszeiten
- faire Vergütung

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**  
Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung  
Ökumenische Sozialstation St. Martin, Leutkirchstr. 32a, 77723 Gengenbach  
Gerne auch per email an: [info@sozialstation-gengenbach.de](mailto:info@sozialstation-gengenbach.de)  
Für weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne zu Verfügung. Tel.: 0 78 03 / 98 05 40



**BRENNSTUB-STRAUßE**  
**04. SEP. – 08. NOV.**

Ab heute wieder geöffnet!

Fr. + Sa. ab 17.00 Uhr, So. ab 16.00 Uhr  
• Hausgemachter Flammenkuchen • Bauernvesper

Schönes Gasthaus 2019  
Sonderpreisträger & TOP-HAUS der ORTENAU

Brennerei Franz Bruder · Talstraße 17 · Berghaupten  
Tel. 07803 2434 · [www.brennerei-bruder.de](http://www.brennerei-bruder.de)



**Wir wachsen stetig weiter...**

...deshalb suchen wir für alle Standorte:

**Examierte Pflegefachkräfte**  
in Teilzeit / Vollzeit (w/m/d)  
Gerne mit Zusatzqualifikationen (QM, Mentor...)

**NEU in Kehl ab 01. Oktober 2020**  
Tagespflege „Schneeflären“

Unsere Tagespflege bietet 18 Plätze für Senioren, die sich tagsüber Abwechslung wünschen.  
Für Ihre Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Persönlich · Kompetent · Zuverlässig · Vor Ort**



ambulanter dienst am menschen ortenau

Hausach (Hauptstelle)      Bad Peterstal-Griesbach

Willstätt      Offenburg      Kehl (Okt. 2020)

- Ambulanter Pflegedienst
- Vermittlung von Tagespflege
- Betreuung
- Hauswirtschaftliche Leistungen
- Pflege- u. Wohnraumberatung

**Wir sind für Sie da: 07831 - 9691 222**  
Montag bis Freitag 8 - 16 Uhr



[www.adamo-pflege.de](http://www.adamo-pflege.de)

# BEI UNS STIMMEN PREIS UND LEISTUNG



Foto: shutterstock.com/XXXXX

Peter, Thea und Felix Haas:  
Der schönste Platz ist in der Küche



**HASU**  
Küche und Wohnen  
seit 1998

Moltkestraße 2, 77654 Offenburg, Telefon: 0781 9 24 29-0, www.hasu.de

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6 | 8 | 2 | 7 | 1 | 4 | 9 | 3 | 5 |
| 7 | 9 | 4 | 6 | 3 | 5 | 2 | 8 | 1 |
| 3 | 5 | 1 | 9 | 8 | 2 | 4 | 6 | 7 |
| 4 | 1 | 8 | 2 | 7 | 6 | 3 | 5 | 9 |
| 2 | 7 | 5 | 4 | 9 | 3 | 6 | 1 | 8 |
| 9 | 3 | 6 | 1 | 5 | 8 | 7 | 2 | 4 |
| 5 | 6 | 7 | 8 | 2 | 9 | 1 | 4 | 3 |
| 1 | 4 | 3 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 2 |
| 8 | 2 | 9 | 3 | 4 | 1 | 5 | 7 | 6 |

**Wir suchen  
Immobilien-Objekte!**  
www.immobilienuhn.de

Aktion bis 15.10.2020:  
kostenloses Wertgutachten  
inkl. Energiepass

0781 / 9709393 oder 30953

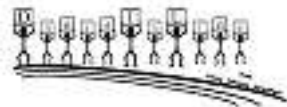
## Tanzspaß auch ohne Partner

Freude an der Bewegung oder am Rhythmus der Musik und der Alltag rückt in weite Ferne. Es gibt viele Menschen, die würden gerne Tanzen, aber der Partner dazu fehlt. Hier bietet sich Line Dance an, eine choreographische Tanzform in der Gruppe, die zu nahezu allen musikalischen Stilrichtungen getanzt werden kann. Getanzt wird bei diesem seit 2002 auch offiziell anerkannten Freizeitsport nach bestimmten Schritten, die vielfältig kombiniert werden können zu einer Vielzahl von Musikstilen, was bis zur Ausrichtungen von Meisterschaften führen kann. Gerade Tänzeinsteiger –egal ob Männer oder Frauen – mit wenig oder keiner Erfahrung fühlen sich beim Line Dance, wo man in Reihen und

Linien in der Gruppe miteinander tanzt, schnell aufgehoben und sehen wöchentlich Erfolge – ohne dass man eben wie beim herkömmlichen Paartanz, einen Tanzpartner braucht. Und es ist ein Tanz, der sich auch bis ins hohe Alter ausüben lässt und den Körper geschmeidig hält.

Neuer Anfängerkurse für Kinder, Erwachsene und Senioren ab dem **06.10.2020** in Offenburg (Heinrich-Hertz-Straße 12) .

Kursübersicht unter [www.danceonline.de](http://www.danceonline.de)  
Anmeldung unter [info@danceonline.de](mailto:info@danceonline.de)



## MÖBEL FÜR IHREN RÜCKEN!



**Buckel weh? – www.R-ok.de**

Haselwanderstraße 28 · 77652 Offenburg  
Fon 07 81 / 9 48 35 01

Rückengerecht  
leben



Wirbelsäulengerechte Möbel



Bühlerfeldstraße 20 · 77652 Offenburg  
Tel. 07 81 / 9 26 78 11

- Hausmeisterdienst
- Parkplatzpflege
- Landschaftspflege
- Baumfällung
- Objektbetreuung
- Winterdienst
- Rodung
- Entrümpelung



www.bauhaus.info

Wenn's gut werden muss.



ThyssenKrupp Encasa



Treppenlift ab

**4995,-!**

**BAUHAUS** Max-Planck-Str. 2, 77656 Offenburg

BAUHAUS Gesellschaft für Bau- und Hausbedarf mbH KG Süd,  
Sitz: Basler Str. 98, 79115 Freiburg



**LOHNUNTERNEHMEN  
OBST- UND WEINBAU  
SERVICE** Markus Plail

77704 Oberkirch-Stadelhofen

Tel 07802 703055

Mobil 0176 21065231

[info@obstundweinauservice.de](mailto:info@obstundweinauservice.de)

[www.obstundweinauservice.de](http://www.obstundweinauservice.de)

Unsere Angebote für den  
Herbst/Winter 2020

- **NEU:** Baumpflanzfräse VIMAS für Hagelnetzanlagen
- **NEU:** Transporte mit 18to Dreiseitenkipper
  - Ideal für mehr Kapazität bei der Vollernter-Lese!
- **NEU:** Baggerarbeiten von 1,5-12 to Bagger
  - Wurzeln roden/Pfähle ziehen/Anker drehen/Sortiergreifer
  - Kegelspalter/Komplettrudungen/Baufeldräumung/...
- **NEU:** Grenzsteine suchen/Felder ausmessen per GPS!!!
- Bodenvorbereitung für Neupflanzungen
- Einsaat von Zwischenfrüchten
- Maschinenpflanzung Bäume/Beeren mit GPS!
- Maschinenschnitt Obstbäume/Sträucher
- Mulcharbeiten Maisstoppel u. Zwischenfrüchte 4,5m AB

Sprechen Sie uns für Ihre  
Planungen/Vorhaben  
gerne an!

**Maschinenführer in Teilzeit gesucht – bewirb Dich jetzt!**

# BEI UNS STIMMEN PREIS UND LEISTUNG



Foto: shutterstock.com / XXXXX

Datenschutz Hardware Software Netzwerke Support Service

**OfficeCom**  
25 Jahre OfficeCom

Kompetenz, Erfahrung  
sowie Leidenschaft  
für Firmen und Privatpersonen

Heinrich-Hertz-Str. 12 | Offenburg | Tel. 0781 9906310 | officecom.it

*Polsterei W. Ehret*

Polsterarbeiten aller Art: Stilmöbel – Stühle – Eckbänke – Motorradsitzbänke u.v.m.



[www.polsterei-ehret.de](http://www.polsterei-ehret.de)

Steinebühlstraße 1 · 77749 Hohberg-Niederschopfheim  
Telefon: 0 78 08/75 89 · Mobil: 01 52/28 73 92 32  
Fax: 0 78 08 /41 64 93 · E-Mail: w.ehret@online.de

Öffnungszeiten Ladengeschäft  
Mo., Di, Fr. 14.30–17.00 Uhr  
Mi 9.00–12.00 Uhr und 14.30–17.00 Uhr · Do., Sa. geschlossen

**Aufpolstern statt Neukauf,  
der Umwelt zuliebe.**

## Veranstaltungen Tipps


 **DAS ORTENAUER POP-UP  
OKTOBER#FEST** 

**AM FLUGPLATZ OFFENBURG**



**FREITAG 18.09 | SAMSTAG 19.09 | SONNTAG 20.09**  
**DJ SCHALLINIO - JACKE WIE HOSE - NO EXIT BAND LIVE**

17:00 - 22:00 | TICKETS UNTER [WWW.TAKTGEBER-EVENTS.DE](http://WWW.TAKTGEBER-EVENTS.DE)



Der **FOTOLADEN**  
Gabriele Szabecskis

*Einrahmungen  
nach Maß*

Victor-Kretz-Str. 28  
77723 Gengenbach  
Tel. 07803-9281419

 **Immobilien**

**GRUNDSTÜCKE  
GESUCHT!**

Keine Maklerprovision

Gerne auch größere Flächen  
oder mit Abrissgebäuden  
(07824) 65 97 266  
[ortenaus@schwabenhaus.de](mailto:ortenaus@schwabenhaus.de)

 **Schwabenhaus**

# Täglich Zeitung lesen + Prämie sichern!

## Nur 42,90 € monatlich

24 Monate topaktuell informiert  
mit der MITTELBADISCHEN PRESSE!



Wunsch-Zeitschrift\*  
6 Monate gratis dazu!



Foto: goodluz/Shutterstock.com

### JETZT GLEICH BESTELLEN!

➔ [www.mittelbadische.de/gratiszeitschrift](http://www.mittelbadische.de/gratiszeitschrift)

☎ 07 81 / 504 - 55 55

✉ [leserservice@reiff.de](mailto:leserservice@reiff.de)

\* Wahlweise GEOLINO, RUNTE oder FOCUS.

Sie erhalten für mindestens 24 Monate die für Ihren Wohnort zutreffende Lokalausgabe der Mittelbadischen Presse. Nach Ablauf der 24 Monate verlängert sich das Abo monatlich, wenn nicht bis zum 15. eines Monats zum Monatsende gekündigt wird. Das Angebot gilt nur für Haushalte, die in den letzten 6 Monaten kein Abo der Mittelbadischen Presse bezogen haben. Als Dankeschön erhalten Sie ca. 6 Wochen nach der ersten Abozahlung 6 Monate lang einen der drei oben genannten Zeitschriften gratis. Die Anzahl der in diesem Zeitraum gelieferten Ausgaben kann je nach Erscheinungsrhythmus variieren.

Preise: Stand 1.1.2020. Änderungen vorbehalten.

DM-AA



## Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern

|        |  |                        |
|--------|--|------------------------|
| 11.09. | Weinbau, moderne Land- & Forstwirtschaft | Anzeigenschluss 08.09. |
| 11.09. | Bad zum Wohlfühlen                       | Anzeigenschluss 08.09. |
| 18.09. | Auto-Service & Verkauf                   | Anzeigenschluss 15.09. |
| 18.09. | Gut sehen & hören                        | Anzeigenschluss 15.09. |
| 25.09. | Hofläden                                 | Anzeigenschluss 22.09. |
| 25.09. | Herbstgärten                             | Anzeigenschluss 22.09. |

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf diesen Seiten präsentieren?  
Wir beraten Sie gern.  
Telefon 07 81 / 504 -1456 · anb.anzeigen@reiff.de



|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|   | 8 | 2 | 7 |   | 4 |   | 3 |   |
|   |   |   | 6 | 3 |   |   | 8 |   |
|   |   | 1 | 9 |   |   |   |   | 7 |
| 4 |   | 8 | 2 |   |   |   |   |   |
|   |   |   | 4 | 9 | 3 |   |   |   |
|   |   |   |   |   | 8 | 7 |   | 4 |
| 5 |   |   |   |   | 9 | 1 |   |   |
|   | 4 |   |   | 6 | 7 |   |   |   |
|   | 2 |   | 3 |   | 1 | 5 | 7 |   |

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

## Jede Woche aktuell

Informationen aus Vereinen, Kirchen, Handel und Gewerbe.



Sterbebegleitung · Trauerbegleitung · Beratung



Für die Seele „da sein“  
bis zum Schluss.  
Bitte unterstützen Sie uns.

Spendenkonto  
Volksbank DE20 6649 0000 0071 8932 00  
Sparkasse DE77 6645 0050 0000 5377 06  
0781 / 99 05 73 0  
buero@hospiz-offenburg.de  
www.hospiz-offenburg.de



**Anzeigenschluss  
nicht verpassen!**

Annahmeschluss für  
Anzeigen ist jeden  
Dienstag um 16 Uhr.

## SONDERSEITEN in den amtlichen Nachrichtenblättern

### Auszubildende gesucht?

Inserieren Sie am **2. Oktober 2020** auf unseren **Sonderseiten** mit dem Titel:

### Ausbildungsplätze – Wir sind deine Zukunft!

Foto: shutterstock.com / VGstockstudio



**Anzeigenschluss:**

28. September 2020, 16 Uhr

**Information & Beratung** bei Ihrer  
**zuständigen Mediaberaterin**  
oder unter **07 81 / 5 04-14 56**  
– **anb.anzeigen@reiff.de**



Ihre Sommer-Überraschung der MITTELBADISCHEN PRESSE:

# E-PAPER LESEN, TABLET GESCHENKT!

**TABLET GRATIS!\***  
Angebot gültig bis 10. September 2020



**E-PAPER** für **21,90 €**/Monat  
**+ TABLET GRATIS\***

\* Samsung Galaxy Tab A. 10.1 mit Wi-Fi und 64 GB  
Die Abolauzeit beträgt 24 Monate  
Alle Infos unter [mittelbadische.de/gratistablet](http://mittelbadische.de/gratistablet)

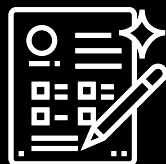
Das Angebot gilt nur für Haushalte, die in den letzten 6 Monaten kein Abo der MITTELBADISCHEN PRESSE bezogen haben. Ihr Tablet erhalten Sie ca. 6 Wochen nach der ersten Abozahlung.

# EINE WERKSTATT. ALLE LEISTUNGEN.

UNSER SERVICE FÜR  
CAMPINGMOBILE  
FREIZEITMOBILE  
CARAVAN  
WOHNANHÄNGER  
WOHNMOBILE



> INSPEKTION,  
WARTUNG &  
SERVICE



> TÜV/AU MIT  
EINZELABNAHME



> REPARATUR ALLER  
MARKEN



> NACHRÜSTUNG



> KLIMA



> GASPRÜFUNG NACH  
G607 UND EN 1949



> REIFENSERVICE



> WINDSCHUTZSCHEIBE



> AUFBEREITUNG &  
REINIGUNG



## AUTOHAUS STAIGER GMBH & CO. KG

### STANDORT HASLACH

Service & Reparatur  
Verkauf und Beratung zu  
Neuwagen  
Eichenbachstraße 2  
77716 Haslach  
Tel. 07832 9147-0

### STANDORT WOLFACH

Service & Reparatur  
An- & Verkauf von  
Gebrauchtwagen  
Hausacher Str. 8  
77709 Wolfach  
Tel. 07834 9179

## UNSERE WERKSTATT BLEIBT VOLLUMFÄNGLICH GEÖFFNET.

Die Ihnen bekannten Werkstatt-Öffnungszeiten gelten wie gewohnt.  
Auch vereinbarte Service-Termine behalten Ihre Gültigkeit.

Service-Termine können Sie online buchen unter [www.autohausstaiger.de](http://www.autohausstaiger.de)

### ÖFFNUNGSZEITEN WERKSTATT:

WIR SIND MONTAG BIS FREITAG VON 08.00-17.00 UHR FÜR  
SIE ERREICHBAR.

Sommerzeit -  
ist Grillzeit!



Mo. - Mi. 8.00 - 13.30 Uhr  
Do. + Fr. von 8.00 - 18.00 Uhr  
Sa. von 7.30 - 12.30 Uhr

# schwarzwaldhaus

SCHINKEN- UND WURSTDELIKATESSEN  
FRANK SPINNER

Unser Angebot gültig ab Mo., 07.09. bis Sa., 12.09.2020

|  |       |             |
|--|-------|-------------|
| <b>Schweine-Kotelett</b> natur o. paniert                        | 1 kg  | <b>6,99</b> |
| <b>Grillsteaks v. Schweinehals</b> versch. mariniert             | 1 kg  | <b>7,99</b> |
| <b>Schweinefilet</b> zart und mager                              | 1 kg  | <b>9,99</b> |
| <b>Putenschnitzel natur</b> , auch mariniert                     | 100 g | <b>1,09</b> |
| <b>Putenfilet im Brokkoli- Schinkenmantel</b>                    | 100 g | <b>1,09</b> |
| <b>Rumpsteak zart</b> gereift                                    | 100 g | <b>1,99</b> |
| <b>Fleischwurst i. Ring</b> , auch i. Naturdarm                  | 100 g | <b>0,79</b> |
| <b>Haussalami und Kirschwassersalami</b><br>im 150 g Frischepack | 100 g | <b>1,49</b> |
| <b>Grillhaxen</b> heiß & kalt                                    | Stück | <b>3,99</b> |

Angebot solange Vorrat reicht

lecker für Grill und Pfanne... **\*\*Käsegriller\*\*Fleischspieße\*\***  
**\*\*Schälrippchen dicke natur oder gesalzen\*\***

Die Mehrwertsteuersenkung geben wir an Sie weiter!

Allmend 6 · 77723 Gengenbach · Tel. 0 78 03 / 602 2840

Die Elztaler

Spezialitäten  
Metzgerei

Pflaumen-  
leberwurst

Nur für  
kurze Zeit ...!



Unsere Angebote vom 03.09. - 09.09.2020

|   |                       |   |                       |
|---|-----------------------|---|-----------------------|
| <b>Schweine-Schnitzel</b><br>mager und saftig | <b>9,99</b><br>€/kg   | <b>Schweine-Halssteak</b><br>mariniert, ideal zum Grillen | <b>7,99</b><br>€/kg   |
| <b>feine Bratwürste</b><br>ideal zum Braten   | <b>0,89</b><br>€/100g | <b>Fleischwurst</b><br>im Ring                            | <b>0,99</b><br>€/100g |
| <b>Wienerlesalat</b><br>mit Salatgurke        | <b>1,19</b><br>€/100g |   |                       |

Im Haus °D  
Allmend 7, 77723 Gengenbach



## WIE WERTVOLL IST IHRE IMMOBILIE? WIR FINDEN ES HERAUS!

### IMMOBILIENBEWERTUNG MIT DEM PROFI!

Durch unseren Sachverständigen erhalten Sie eine ausführliche  
Bewertung Ihrer Immobilie. KOSTENFREI!

#### WIR BIETEN IHNEN

- Ankauf von Grundstücken und Immobilien, diskret und schnell!\*
- Rechtssichere, überregionale Vermittlung Ihrer Immobilie.
- Professionell ausgebildete Mitarbeiter
- Verkaufsgarantie

\*vorbehaltlich einer internen Prüfung.

Profitieren Sie von einem der erfolgreichsten Immobilienunternehmen Deutschlands!



**KÖNIGSKINDER**  
IMMOBILIEN

Bekannt aus der Fernseh-Werbung  
bei RTL + NTV

JETZT AUCH  
IN DER  
ORTENAU!

Deutsch-  
landweit  
Immobilien  
gesucht!

Königskinder Immobilien GmbH, Hauptstraße 76, 77955 Achern, info@koenigskinder.de, www.koenigskinder.de

Telefon gebührenfrei: 0800 5 800 200

WERDEN SIE FRANCHISENEHMER. WERDEN SIE EIN KÖNIGSKIND.